

La columna del Guadarrama llega al monte de El Pardo

Patriótica alocución del general Kindelán a los heroicos aviadores que luchan por España

Los obreros sevillanos reconocen el engaño marxista y entregan los fondos de sus sindicatos al general Queipo de Llano.--El Gobierno marxista prohíbe la salida de extranjeros.--La Junta de Defensa Nacional adelanta un millón de pesetas para pago de jornales a los ferroviarios.--La columna de Mangada dispersada.-- El presunto asesino de Onésimo Redondo, detenido

Los Requetés saludan a los veteranos

Veteranos carlistas, y vosotros, en vuestro puesto de honor, los primeros, esposos augustos, recibid el abrazo filial de los requetés y lorad de emoción ante el heroísmo de vuestros hijos, porque es la obra inmensa de vuestra lealtad, de vuestra constancia, de vuestro corazón, crucificado durante más de medio siglo, en la Cruz Santa de Dios, Patria y Rey. Veteranos carlistas, hijos del destierro, del olvido, del desprecio, de la humillación, enterrados en la sombra. Ved cómo las sombras dejan paso a la realidad potente, cómo el destierro se transforma en señorío, cómo el olvido se renueva, cómo el desprecio pasa a ser admiración, cómo la humillación es ahora exaltación! Lorad de alegría, veteranos; gozad del triunfo, veteranos, levanta la frente con orgullo, veteranos, porque vuestro corazón ha conquistado el derecho a esta alegría, porque el triunfo corresponde a vuestra constancia, y el orgullo a vuestra fidelidad. Esta obra magnífica, admiración de España, es la cosecha espléndida brotada, bajo el aliento de Dios, en la tierra endurecida de vuestros corazones que han sufrido durante tantos años!

Este ímpetu salvador de los Requetés, su coraje indomito, su decisión para la lucha, nacen también de la virtud ejemplar de vuestro heroísmo que es la savia que reverdece la juventud y la cubre de rosas de sacrificio. Veteranos carlistas. Lorad de emoción, de satisfacción y de orgullo porque los Requetés, sangre de vuestra sangre, van a completar vuestra obra, colocando los laureles de la victoria, y las estrellas del ideal sobre las viejas piedras que pisó todo el mundo como losas de sepulturas anónimas y que eran vuestros ejemplos de heroísmo que vuestros hijos los Requetés, las han levantado para convertirlos en legiones de combatientes. Hablarán las piedras, dijo la palabra de Dios y las piedras de los sepulcros están hablando! Veteranos carlistas, desvanecidos de gozo y asombrados de orgullo, Reverencia a vosotros, Honor a vosotros, Gloria a vosotros, que habéis sabido custodiar el valor y la fe hasta la hora en que vuestros hijos pudieran seguir y concluir vuestra gloriosa cruzada! EL DELEGADO DE PROPAGANDA

Riojanos: Hay entre vosotros ciertos emboscados unas veces y otras ciertas personas poco reflexivas que propagan noticias que son excesivas por el excesivo comentario y el demasiado volumen. A los emboscados dadles una lección de patriotismo y cerradles la boca, porque no pretenden sino mortificar vuestra esperanza. A los poco reflexivos, pero de buena fe, haceldes caer en la cuenta de que son momentos de obrar por la Patria y con la Patria y fomentad su entusiasmo. Tenemos motivos más que suficientes para mantenernos firmes, porque el gran levantamiento patriótico camina, seguro y eficaz, a su objetivo que es la terminante salvación de España.

COMUNICADO OFICIAL DEL EJERCITO DE OBLIGACIONES DEL NORTE Se ha facilitado el siguiente: Situación general, a las 21 horas del día 30.--Persisten las circunstancias favorables. Frente Somosierra (Guadarrama).--Las columnas han proseguido el movimiento de avance, alcanzando los objetivos señalados, apoyados por la Aviación. En la Aviación contraria se ha observado menor actividad que en jornadas anteriores. En el resto del territorio de este Ejército gran actividad, continuando las columnas organizadas efectuando reconocimientos, estableciendo contactos, organizando guarniciones y disolviendo pequeños núcleos o concentraciones contrarias en los escasos puntos en que se presentan. Todos los servicios se llevan a cabo con absoluta normalidad. INSTRUCCIONES RELATIVAS A LAS FAENAS DE RECOLECCION El "Boletín oficial" de esta provincia publica en el número correspondiente al día de mañana una circular del señor gobernador civil, don Fidel Dávila Arrendo, dando instrucciones para la ejecución de la orden de la Junta de Defensa Nacional del 29 del actual, sobre prestación personal para que las faenas de recolección no queden en suspenso. Como dichas instrucciones son muy interesantes para todos los labradores españoles, vamos a enumerarlas a continuación: "Para dar fiel cumplimiento y de acuerdo con el apartado 4 de la orden de la Junta de Defensa Nacional de 29 de julio de 1936, sobre prestación personal para que las faenas de recolección no queden en suspenso, vengo en decretar las instrucciones siguientes: Primero. En cada Ayuntamiento de la zona ocupada funcionará un registro de peticiones de prestación de medios para recogida de cosecha de aquellos agricultores que hayan movilizado a sus deudos u obreros para defensa de la Patria. Segundo. Este registro será llevado en las secretarías de los Ayuntamientos, bajo la personal inspección de los señores alcaldes y jefes locales de la fuerza pública al servicio de España. Tercero. Todos los agricultores que se encuentren en la situación definitiva en la instrucción primera, que requieran prestación, detallarán, a los efectos de la petición de ayuda y dentro del plazo de tres días, la cantidad de la superficie a recolectar y para la que necesitan la prestación solicitada. Cuarto.--Por el Ayuntamiento y Junta vecinal correspondiente, se comprobará la fidelidad de las peticiones y una vez conocidas y aprobadas la ayuda solicitada en cada término se efectuará un prorrateo de prestación entre todos los demás vecinos que se hayan quedado en su casa, con el fin de que la recolección

GUARDIA CIVIL

La Benemérita os llamamos, Institución gloriosa netamente española, motivo de legítimo orgullo de la Patria. Gobernantes envilecidos te han hecho objeto de vejámenes, atropellos y bajezas que con serenidad admirable has soportado, disciplinado, llegando hasta perder la vida en cumplimiento del deber. "Has sido siempre un pronóstico feliz para el afligido, infundiendo la confianza de que a su presentación el que tenga su casa presa de las llamas, considere el incendio apagado; el que vea a su hijo arrastrado por la corriente de las aguas, lo crea salvado, y por último, siempre debe velar por la propiedad y seguridad de todos". Benemérita Institución que hasta

en la elección de patrona hiciste resaltar tu exaltación patriótica eligiendo a la más española de las Virgenes, a la Pilarica, en la nueva España que alborca esplendorosa es seguro seguirás teniendo presente que "el honor ha de ser la principal divisa de la guardia civil; debe, por consiguiente, conservarlo sin mancha. Una vez perdido, no se recobra jamás!" ¡Guardia civil, los mártires caídos en el cumplimiento del deber defendiendo el orden, la sociedad, ¡la Patria! ¡o acompañan en esta nueva cruzada; la Pilarica, os protege; España, os mira confiada! ¡Llor a los mártires de la Patria! ¡VIVA ESPAÑA! ROQUE ADRADA

Alocución del general Kindelán a nuestros gloriosos aviadores

Comandante general Aviación Kindelán a jefes aeródromos. "Aviadores de mi mando: Vuelvo de nuevo a convivir con vosotros y encuentro el magnífico espíritu que inmortalizó a heroicos compañeros e hizo célebre en Europa entre el valor y la eficacia de las alas hispanas. Vuestra actuación magnífica de los pasados días, vuestro esfuerzo patriótico y vuestro valor contribuyó de modo preferente a salvar la situación crítica inicial del movimiento. El mérito de vuestra proeza se duplica al conocer la falta de elementos con los que fueron realizados, con aeroplanos averiados, personal escaso y esfuerzo dispar sin coordinación. Ello constituye promesa halagüeña de nuevos éxitos en los días que restan para alcanzar el triunfo ya próximo, rotundo y cierto. En nuestras manos se encuentra en sagrado depósito el blasón glorioso que nos legaron nuestros héroes, aquellos que en estos campos ofrecieron serenos sus vidas por la Patria y nos marcaron con su sangre generosa la ruta del honor y del deber. La blanca inmaculada de tal blasón no bastan a empañarla el error y la pérdida de unos pocos. En nuestras manos se conservará inmaculada y se adornará con nuevos laureles en esta lucha. Aviadores que habéis sentido en vuestras almas fuertes la noble vibración patriótica, jefes, oficiales, clases y soldados ¡Viva España!"

El presunto autor de la muerte de Onésimo Redondo, detenido en Valladolid

VALLADOLID.-- Por las fuerzas nacionales han sido detenidos en Valladolid Segundo Calderon Treceño, de 30 años, anarquista y presunto autor de la muerte de Onésimo Redondo; Gerardo Pinar Ortega, de 20 años, y su hermana Elena, de 23. El primero ha prestado en la Comisaría una extensa declaración, según la cual estuvo condenado por asesinato cometido en un "cabaret" de Madrid, afiliándose al partido anarquista a raíz de su salida de la cárcel. En los primeros días de junio fué nombrado secretario del Sindicato Único de Valladolid. Ha declarado que en la noche del 18 del corriente estuvo en el Gobierno civil, gestionando el que por el gobernador se les entregasen armas, como se les había ofrecido. Después de salir de dicho centro, nuevamente fué llamado por un individuo apellidado Torres, quien le dijo que el gobernador no podía facilitarlas porque la Guardia civil se negaba a darlas, sin que pueda afirmar que fuera el gobernador el que lo dijera. Explicó sus andanzas por esta capital en los días que siguieron al que se hace referencia anteriormente, habiéndose trasladado de domicilio varias veces. Terminó su declaración diciendo que Gerardo pertenece a la C. N. T., y que la joven Elena tiene ideas políticas contrarias a su hermano. El Juzgado correspondiente ha instruido las oportunas diligencias.

Información recibida de Burgos

(POR TELEFONO) INSTRUCCIONES PARA EL PERCIBO, POR LAS MILICIAS, DE LOS HABERES QUE SE LES HAN SEÑALADO BURGOS.-- En relación con la orden firmada ayer, por la cual se conceden tres pesetas de haber diario a todos los componentes de las milicias que se hallan unidas al movimiento militar iniciado el día 19, se han dictado las siguientes instrucciones para el percibo de dicha cantidad, por la Comisión directiva del Tesoro Público. Primera.--La reclamación de haberes para las fuerzas armadas que dispone la orden de la Junta de Defensa Nacional se efectuará por las jefaturas de las distintas organizaciones presentando relaciones comprensivas del personal que cada una tenga, el cual será precisamente el que preste servicio de armas en los frentes de combate o en las plazas ocupadas. Segunda.--El pago de esos haberes será satisfecho por la Jefatura administrativa de campaña, la cual efectuará las comprobaciones que considere oportunas. Tercera.--A los efectos del apartado anterior se expedirán por las intendencias de las divisiones mandamientos de pago "a justificar", cuya justificación se hará con las relaciones citadas en el apartado primero, debidamente autorizadas. Cuarta.--Las relaciones del personal expresado se formularán por decenas y en igual forma serán satisfechos sus importes. Quinta.--Se hará constar en las relaciones si los individuos que en ella figuran están o no arranchados y en este último caso el cuerpo o unidad en que están agrupados a este efecto. Sexta.--Los jefes de las milicias depositarán en las jefaturas administrativas de campaña el importe del arranchamiento para responder a los cargos que han de ser formulados por los cuerpos. Séptima.--De la veracidad y exactitud de los datos que figuren en las relaciones se hará responsable, en todos los casos, a los jefes de las organizaciones armadas.

NOTICIAS DE LA CAMPAÑA FACILITADAS POR LA COMANDANCIA Noticias oficiales de la Comandancia Militar, a las diez de la mañana del día 31 de julio de 1936. GALICIA.-- La columna del comandante Seoane, desde Lugo llegó a Rivadeo avanzando sobre Vegadeo, donde encontró fuerte resistencia que arrolló, causando al contrario treinta muertos y apoderándose de los coches ligeros que conducían al Ayuntamiento de Luear con su alcalde a la cabeza, que se había trasladado allí para facilitar armas y municiones a las milicias comunistas. El comandante Seoane, con su columna, se hizo dueño de Vegadeo, destacando puestos avanzados a Castropol. El crucero "Almirante Cervera", que actúa al lado del Ejército, bombardeó ayer con éxito algunos objetivos, señalados por el comandante militar de Asturias, en las inmediaciones de Gijón, bombardeando muy eficazmente los lugares donde las concentraciones comunistas actuaban. A las once de la mañana: Fuerzas de la columna Ponte que operan en el Alto de León, realizaron un arriesgado avance y a consecuencia del mismo cogieron al enemigo quince ametralladoras, un mortero y gran cantidad de pistolas y fusiles. Además hicieron a aquel cuarenta muertos, apoderándose de unos treinta prisioneros. SUSTITUCION DEL DELEGADO EN LA CONFEDERACION DEL DUERO Esta mañana, el coronel, señor Montaner, dió cuenta de haberse firmado dos decretos por la Junta de Defensa Nacional relacionados con el delegado de la Confederación Hidrográfica del Duero. Por uno de ellos se dispone que cese en el cargo de delegado del Gobierno en la mencionada Confederación el que hasta ahora lo era don Celestino Velasco Salinas. El otro decreto nombra para sustituirle al teniente coronel de Ingenieros retirado, don Maurá García Martín.

Envios a "Radio Rioja" del servicio de socorro

Recibidos ayer: De San Sebastián: Para viuda de Santaolalla en Calahorra. Su hijo Angel en San Sebastián, bien. Para Sansol. Familia de Oyangueren sin novedad en San Sebastián. De Coruña a Logroño. Fermína Yabál está bien. zas de vigilancia, para que procedan en consecuencia, toda vez que las diversas milicias están atendidas como corresponde en sus diversas necesidades.

Información de "Radio Castilla"

LLEGA A BURGOS EL GENERAL CAVALCANTI Procedente de Coruña ha llegado el general don José Cavalcanti. Ha nombrado ayudante de órdenes al comandante de Infantería, retirado, don Arturo Sanz Tobalina. SE RESTABLECEN LAS CONFEDERACIONES TELEFONICAS ENTRE TODAS LAS LOCALIDADES DE LA ZONA AFECTA AL MOVIMIENTO Una prueba más de que la normalidad y la vida corriente se ha restablecido para siempre, es que, desde esta noche y por orden superior, han quedado establecidas las conferencias telefónicas particulares entre todas las localidades de la zona afectada al movimiento, que disponen de este servicio de comunicación.

# Interesantísima alocución pronunciada ayer por el general Mola

## No hay crimen que los marxistas no hayan realizado donde momentáneamente dominaron; y lo peor es que, si el movimiento salvador no hubiera hecho fracasar sus designios, tenían preparados para el 29 de este mes los mismos horrores, pero con mayor extensión todavía

## No quiero tratar con nuestros enemigos sino derrotarlos para imponerles la voluntad de España.—La victoria es nuestra y pronto os la entregaré

PAMPLONA, 31.—Por el micrófono de Radio Navarra, el general Mola ha pronunciado la siguiente alocución:

"Sean mis primeras palabras para este gran pueblo navarro, que es gloria y honra de España y de la Cristianidad. Vengo además a traer buenas nuevas, excelentes noticias. Nuestras tropas avanzan sin cesar y tengo que decir que vuestros hijos trasponen la Sierra del Guadarrama al mando del glorioso laureado coronel García Escamez; Sierra del Guadarrama que es baluarte y defensa de la capital de España. El coronel Escamez marcha camino de Madrid con paso firme y decisivo.

No os niego que debiéramos haber llegado ya, pero la defeción de la escuadra, la traición de algunos comprometidos y el tener que atender a algunos levantiscos en Andalucía, han retrasado nuestra obra. Como no podía por menos de suceder, con la ayuda de Dios y el esfuerzo de vuestros hijos hemos salvado esos obstáculos que parecían insuperables. Hoy tenemos vía libre y os puedo decir que la victoria decisiva está próxima; pero no olvidéis, como ya os anuncié el primer día del movimiento, que la victoria de las armas no es más que una fase, ya que luego viene

el castigo de los malvados asesinos, pues todos los horrores se han perpetrado en los lugares donde momentáneamente han dominado las huestes del frente popular, horrores que parecen servir de recreo a este aborto de la humanidad que se llama Azafia; a ese monstruo que sonríe al grito de muera España.

Sabed que no hay crimen que no se haya realizado. Incendios de templos con flejes dentro; violaciones, fusilamientos de familias enteras, robos, saqueos y descuartizamientos, y no es esto lo peor, sino que esto lo tenían preparado para el día 29 de este mismo mes con mayor extensión todavía, pretendiendo cogernos por sorpresa.

El movimiento del pueblo español ha hecho fracasar tales designios.

Para que os des cuenta de nuestra situación os diré que dominamos de Huelva a Cadix; de Málaga hasta Huesca; de Granada hasta Loja.

Las columnas de África emprenderán inmediatamente la ofensiva a Madrid.

En el Norte y Noroeste están a nuestro lado Coruña, Lago, Pontevedra, Orense, Zamora, Palencia, León, Burgos, Cáceres, Avila, Segovia, Soria, Logroño y Navarra.

De Zaragoza a Huesca, menos un

sector de Medinaceli. También tenemos Guadalajara. Teruel es nuestro y tengo noticias de que Valencia está ya en nuestras manos y de Asturias son nuestros Oviedo y Gijón.

En contra tenemos Santander, Vizcaya y parte de Guipúzcoa, pues nuestras columnas han cogido a ésta ya un buen pellizco.

En todas partes derrotamos al enemigo porque es nuestro ideal la causa de España.

A nuestros contrarios les lleva la ambición, el odio y la barbarie.

Yo podría aprovechar nuestras circunstancias favorables para ofrecer una transacción a los enemigos. Pero no quiero. Quiero derrotarlos para imponerles nuestra voluntad que es la vuestra.

El marxismo y el comunismo quedarán en la historia de España como una pesadilla. Como una pesadilla lavada con sangre de patriotas, pues esta sangre gloriosa que se derrama en el frente ha de ser, como la de Cristo en el Gólgota, la que ha de redimir al pueblo español de sus yerros y desvarios y le ha de conducir a las grandes empresas para las que España está predestinada.

¡Pueblo Navarro! La victoria está próxima y segura y yo os la entregaré pronto. ¡Viva España!

ron en la casa de un amigo y salieron el miércoles para Mera, donde fueron también recibidos hostilmente, teniendo que refugiarse en la de otro, después de haberles sido robadas las armas, que habían dejado en otra casa. Allí permanecieron veinticuatro horas, hasta el día 23, en el que se supo que en La Coruña se había proclamado el estado de guerra.

Entonces el señor Molina se puso al frente de una manifestación de personas de orden y, al grito de ¡Viva España!, se dirigió por entre todos los elementos izquierdistas a la fuerza de Carabineros, a la que se presentó como comandante del Ejército español, ordenándole que impusiera orden en Mera. Seguidamente embarcó con su hijo con rumbo a La Coruña, entre las aclamaciones de los derechistas y demás personas de orden.

Aquella misma tarde se presentó en Iñás con algunos guardias y recogió a su esposa e hijo menor de la casa en donde se habían refugiado.

## Información facilitada desde Pamplona

### APARECEN EL MAGISTRADO SENOR CAMARA Y SU HIJA

PAMPLONA.—En Zumárraga han aparecido el magistrado don Leopoldo Cámara y una hija suya de 13 años, de los que, ni su familia, ni la Audiencia tenían hace días la menor noticia.

Acerca de la suerte que hubieran corrido el señor Cámara y su hija, se tenían fundados temores, puesto que dicho magistrado estaba seriamente amenazado por haber actuado como ponente en una causa celebrada en esta Audiencia.

Afortunadamente, estos temores no se han confirmado, puesto que tanto el señor Cámara como su hija se hallan en perfecto estado.

### EL GENERAL MOLA ES OBJETO DE EXPRESIVAS MANIFESTACIONES DE AFECTO Y ENTUSIASMO

Hoy, por la mañana, ha llegado a esta capital el general Mola, para ultimar algunos detalles de las operaciones que realizan el Ejército y las milicias militarizadas.

El general Mola, que fué objeto de un cariñoso y entusiasta recibimiento, celebró algunas conferencias y se dirigió al vecindario por Radio Pamplona, exponiéndole la brillantez y satisfactoria marcha del movimiento salvador de España.

Por la tarde, a las cuatro, después de comer en el Hotel La Perla, emprendió el regreso a Burgos en avión.

### VIAJES DE PRELADOS

Por radio se ha sabido que el doctor Irujo, ha emprendido el viaje con dirección a Roma.

También el doctor Gomá ha marchado a Belascolin al medio día de hoy, para completar su cura de aguas en aquel balneario.

### 48.000 PESETAS EN UN DIA

En la recaudación abierta en los Bancos para recaudar fondos con destino a las tropas y milicias que luchan por España, han ingresado en el día de hoy, independientemente de lo recaudado en días anteriores, 47.200 pesetas.

## Notas varias

### UN FUSILAMIENTO EN BETANZOS

BETANZOS.—Ha sido fusilado José Novo Díez, jefe de los revoltosos que, primero en Betanzos y luego en la Coruña, agredió con armas de fuego cortas y largas a las fuerzas del Ejército. Novo había sido alcalde de aquella ciudad.

### UN RADIO DEL GENERAL FRANCO AL COMANDANTE DEL "CERVERA"

FERROL.—"Del general Franco al comandante del "Almirante Cervera", a las 3'40 horas del 27."

"Saludo al comandante y tripulación del "Cervera" que sabe hacer honor a su nombre, siguiendo las tradiciones de españolismo de aquel bravo marino que por España y las glorias de la Marina dejó tan alto el pabellón de la Patria."

"Mientras por el Mediterráneo deshonran a España tripulaciones envenenadas, llevando a cabo cobardes actos de salvajismo y de piratería y sacrificando víctimas inocentes, vosotros constituis el baluarte de la Marina Española que recoge el espíritu de los que dieron nombre a nuestras naves y llevaron su bandera sin mancha a través de los mares."

Victoriosas nuestras armas en todos los frentes, pronto alcanzaremos el triunfo y entonces tendrán la debida recompensa y el ejemplar castigo las conductas de hoy. En nombre de este Ejército os abrazamos en España, dedicando un sentido recuerdo a los muertos por la Patria coherentemente asesinados. ¡Viva España! ¡Viva la Marina Española!"

"Comandante y dotación "Almirante Cervera" agradece radiograma recibido de V. E., y llenos todos del más alto espíritu militar encendido por el valeroso amor a España desea derramar hasta la última gota de sangre por el pronto resurgir de una nueva Marina en una nueva Patria. ¡Viva España! saludó con un abrazo al Ejército glorioso representado por el alto prestigio de V. E. ¡Viva España!"

# LA VOZ DE UN COMBATIENTE

## "Si me toca morir, no se preocupe, madre, que estoy preparado"

Como prueba del admirable espíritu cristiano-patriótico de que están animados nuestros combatientes que partieron formando parte de la columna que salió para Madrid, insertamos a continuación la carta que desde la misma línea de fuego ha logrado enviar a su familia uno de nuestros héroicos voluntarios.

En ella se clarea el sonrojo del hijo fugitivo que a hurtadillas ha arrancado de su cuello los brazos de su madre para lanzarse como León a defender el patrimonio, la vida y el honor de su PATRIA.

Es una carta de un soldado auténtico que nos habla de las peripecias de su viaje, de su entusiasmo por la santa causa de ESPAÑA, de los compañeros que la suerte le ha deparado, de los seres queridos que ha dejado y... del estado precario de sus haberes, preocupación eterna del soldado y todo ello con el desgarro, con el desaliento y gratos recuerdos propios de quien comparte su atención entre la pluma y las armas, obsesionado por la idea fija, rancia en la locura de la SALVACION DE ESPAÑA.

Quisieramos que las madres que hoy lloran a sus hijos se consolaran viendo el valor y preparación cristianas con que estos se disponen a dar su vida por DIOS y por ESPAÑA.

Dice la carta: "Querido de Arriba, 22 de julio 1936. Queridos padres y hermanos: No sé en qué términos dirigirme a ustedes después de mi fuga; pero cuando la RELIGION y la PATRIA están en peligro, todos sus hijos debemos ir a defenderla. De esto estoy orgulloso, pues creo que cumplo un deber de español."

Les confirmo tres telegramas en los cuales, aunque extractados, les doy algunas noticias.

Llegamos a Burgos a las cinco y media de la tarde e inmediatamente desfilamos al son de la música por las calles ante el general. No pueden ustedes imaginar qué recibimiento nos hicieron: las lágrimas corrían por nuestras mejillas y por las del público que nos aplaudía.

Vamos equipados en plan de guerra, vestidos de soldados, con nuestros fusiles, mochila, manta y 150 cartuchos.

En Aranda hemos estado alojados

en un convento unos cuantos "freescos" que allí fuimos, y ¡qué atenciones las de aquellos frailes!

Esta mañana hemos salido de Aranda, a las ocho de la mañana, rumbo a Madrid y casi todos hemos CONFESADO, COMULGADO y OIDO MISA; así es que si me toca morir no se preocupe, madre, que estoy preparado, y sepa que lo haré con gusto pensando que voy a defender a la Religión y a la Patria pero no llegaré al caso, pues hasta ahora todos los pueblos se van rindiendo y no hay nada que hacer. Así es que voy camino de Madrid con una moral militar grande y creemos que pronto haremos nuestra entrada triunfal en la capital.

Un consejo: no crean ninguna de las noticias que circulan, porque todas son falsas (las que parten de Madrid se entienden), yo les iré poniendo al corriente de todo cuando pueda, y usted, madre, no se alarme, sino acuérdese que tiene un hijo que está dispuesto a dar la última gota de su sangre por la PATRIA.

Comiigo vienen José Luis, Benigno y Arrióniz, todos en perfecto estado de salud; también viene el teniente Gómez, nuestro vecino, y el alférez Aldana, cuñado de Manolillo; éste se me ha prestado para todo incondicionalmente y me ha ofrecido dinero, del cual no tengo más que tres pesetas, pues entre telegramas, calcetines, alpargatas y algo de comer, se me han ido unas perras que tenía.

En Burgos, unas señoritas entraron en nuestra compañía y nos pusieron cosidos a la guerrera un Corazón de Jesús, nos dieron un escapulario, el cual, una vez besado, me lo he puesto y lo guardaré como recuerdo.

El Corazón de Jesús que me tocó por casualidad, era el más grande y bonito y se parece al mío de Logroño. El me protegerá.

Recuerdos a los abuelos, a Papa, a los J. C. y E. y a todos en general, y ustedes reciban un abrazo de su hijo y hermano A. G. M.

¡VIVA ESPAÑA! Supongo que mi hermano Luis seguirá portándose como español.

## Vibrante alocución del general Cabanellas a los leoneses

En el día de hoy se encuentra en León el presidente de la Junta de Defensa Nacional de España, excelentísimo general don Miguel Cabanellas, que ha sido objeto de un apoteósico recibimiento en aquella población.

Poco después de las tres y cuarto de la tarde, se trasladó el heroico general a Radio León y desde ella dirigió la siguiente alocución: "¡Leoneses! Os traigo un abrazo de vuestros hermanos de Aragón, de Castilla, de Vasconia y de Navarra, que voluntariamente se han puesto al lado de España."

Debo decirlo, elogiando a Navarra, que ha vibrado en forma tal que no ha quedado un hombre que no haya salido de sus aldeas.

Han dejado la recolección, que hacen las mujeres y los niños, y bravamente se han lanzado todos ellos e, inundando todos los frentes, unos amenazan Madrid, otros avanzan sobre Cataluña y otros se acercan hacia Bilbao.

Es la Patria levantada contra las hordas criminales y antipatriotas que amenazaban la nación y que ya comienzan a huir.

Las fuerzas del general Franco avanzan victoriosamente y Andalucía puede considerarse pacíficamente tranquila y libre de la lastra que la enlacia.

El Ejército del Norte está a las

puertas de Madrid. Cada avance nuestro es una victoria. Cada una hora que pasa es un avance para nosotros y una mayor amenaza para el marxismo en desmorralamiento, cual si anunciara que está cercana su definitiva derrota. El Ejército, nutrido por el pueblo, se encuentra ya en las cercanías de Madrid como anuncio del triunfo de España que, absolutamente unido al entusiasta pueblo español, logrará en término de unas horas, consiguiendo después un régimen de fraternidad, de paz y de armonía entre todos los españoles para podernos asomar a las puertas de Europa conforme nos corresponda, desechando ingerencias extranjeras que nos vejaban.

Debo decirlo que este no es sólo un movimiento militar.

El pueblo, unido al Ejército, se ha hecho el garante de las cosas de la Nación.

Vamos a acabar con una situación que nos abochornaba.

No pensamos actuar contra ninguna clase de derechos justificados del proletariado. No queremos más que paz, fraternidad, comprensión y españolismo.

¡Leoneses! ¡Españoles! Paz y firmeza. El triunfo está asegurado y no queda sino demostrar que lo merecemos. ¡Todos por España y para España! ¡Adiós, leoneses!

## De la derrota y dispersión de la columna marxista de Mangada

AVILA.—A las seis de la mañana del domingo último salió para Navalperal del Marqués una columna de guardias civiles y elementos de Acción Popular y Falange Española, con el fin de hacer una operación de castigo a las milicias comunistas que mandaba el teniente coronel Mangada.

A su llegada, tanto en el Mercado Grande como en el cuartel de la Guardia civil, recibió nuestras inequívocas de cariño y afecto por parte del pueblo de Avila, mezclándose los enardecedores aplausos con vivas a España, al Ejército y a la Guardia civil y demás institutos armados.

Con la columna venían también la colonia veraniega de los dos pueblos anteriormente citados, y algunos prisioneros, entre ellos una muchacha de 18 años conocida por el sobrenombre de "La Pasionaria de Cuatro Caminos".

virtieron después, al darse cuenta de que venían prisioneros, en imprecaciones contra estos. Tres de los prisioneros quedaron en el cuartel de la Guardia civil y el resto fué conducido a la Comandancia Militar.

Algunos individuos de la columna han manifestado que habían sorprendido la caravana de coches que ocupaban los marxistas, todos los cuales han sido inutilizados, así como también parte del armamento que tenían aquellos y el resto fué traído a la Comandancia Militar.

Añade que podían haber dado la batalla decisiva a los rojos, pero son tan cobardes que abandonan todo su impedimento para huir al campo. No obstante ello, se les ha perseguido y causado algunas bajas.

En las dos importantes operaciones llevadas a cabo el día 23 en la provincia de Avila, el Ejército tuvo ocho bajas, un muerto, un herido grave y seis leves. Estos últimos fueron asistidos en la clínica de la Cruz Roja.

El espíritu, tanto de las fuerzas del Ejército y de la Guardia civil, como de los voluntarios que a ellas se han unido, es tan excelente que algunos de los heridos querían hoy salir, nuevamente, a prestar servicio, lo que no les ha sido permitido por las autoridades sanitarias.

## Información recibida de Zaragoza

### SE REINTEGRAN AL SALON DE SESIONES DEL AYUNTAMIENTO LA IMAGEN DE LA VIRGEN DEL PILAR

ZARAGOZA.—Al mediodía del jueves y como consecuencia del acuerdo adoptado el día anterior por la Corporación Municipal de reintegrar al salón de sesiones, la imagen del Pilar, que al advenimiento de la República fué retirada, se organizó una manifestación popular que acompañando a la sagrada imagen irrumpió en la Casa Consistorial, llenando todos los salones.

Fueron recibidos por el alcalde señor López de Gera, quien en unión de otros señores concejales, pasó al Salón de Sesiones, en el que fué introducida la imagen de la que era portador el diputado a Cortes señor Comin, y a la que daban escolta hasta cerca de cuatrocientos del respetado, y colocada en el pedestal que antes ocupó, situado a la derecha del sillón presidencial.

El acto revistió solemnidad desusada, aclamándose a la Virgen del Pilar y a España y cantando todos los concurrentes, el Himno a la Virgen.

Terminado el acto tan espontáneo como patriótico, los manifestantes se dirigieron al templo del Pilar, en el que se verificó una función religiosa en acción de gracias.

### PERSISTE LA NORMALIDAD

La normalidad persiste en esta capital, más intensamente aún que en días anteriores, por cuanto ya se han reintegrado a sus fábricas y talleres los escasos empleados y obreros que no lo habían hecho.

Del ramo de construcción se espera que el próximo lunes acudirán todos los obreros al trabajo.

### CONTEMPLANDO EL AVION DE LA GENERALIDAD QUE FUE DERRIBADO

Durante toda la mañana ha sido enorme el gentío que ha desfilado por la Plaza de la Constitución para contemplar el avión de la Generalidad, derribado por un certero disparo cuando volaba sobre la ciudad aragonesa de Teruel.

El gentío mostró su entusiasmo aplaudiendo y vitoreando a los soldados que custodiaban el avión.

Este aparato ha sido enviado para su reparación y utilización, después, por nuestro victorioso Ejército en su glorioso movimiento de salvación de la Patria.

### UNA COLUMNA CASTIGA Y DISUELVE PEQUEÑOS NUCLEOS EN EL BAJO ARAGON

Esta mañana salió una columna para el Bajo Aragón con objeto de batir los núcleos rebeldes que aisladamente alteran la normalidad en algunos pueblos de aquella región.

El éxito más completo ha acompañado a estas fuerzas, ya que se tienen noticias de haber dispersado a esos grupos, causándoles, además, bastantes bajas.

### TROPAS A LA MONTANA DE HUESCA

En igual labor de policía y limpieza de muchos rebeldes, han marchado algunas tropas y milicias militarizadas hacia la zona montañosa de Huesca.

## Canto a España

Estamos en momentos de himnos vibrantes y luminosos como la aurora que nace para tí, España querida.

No quisiste admitir la droga que te daban para adormecer tu genio de leona.

Conociste de sobra las fuerzas traidoras, masones judíos y marxistas, que subían por tus carnes para agarrarse a tu erguido cuello y sofocar tu existencia.

Velabas tus armas, y parecías letárgica y muda, cuando los enemigos de tus hijos se agazapaban para el definitivo asalto.

Odiaste de veras a la bestia apocalíptica que se cebaba en las herencias históricas de los tuyos.

Sentías tus buenos crujir de indignación ante el desastre revolucionario y te sacudían ramalazos de cólera santa ante la traidora prostitución de la vida española.

Te consumías de irritación ante el siniestro propósito, salido de las grandezas de los enemigos de tu grandeza, de aniquilar tu capacidad creadora, que mereció un día tu sartal de cien nuevos pueblos, corona de tu sien imperial.

Y no toleraste el despojo ni el desdoro de tu manta señorial; no pasaste por el ultraje y la afrenta; erguiste la cabeza dominadora y llamaste a tus hijos, formados hoy a tu lado para defender tu nombre y rescatar tu historia.

Ya tienes honor, noble España! Tolo dan los gritos patrióticos de las milicias, el austero ejemplo de nuestro invitó Ejército y el río de entusiasmo de todos los buenos españoles.

Y mañana tendrás de nuevo tu mantolimpio de podredumbre y libre de arrugas: Limpio como tu historia y tenso como tu corazón.

Serás la España de siempre, inmortal en hijos y en gallardía, y nuestros hombres robustos te pasearán, UNA, GRANDE Y LIBRE, en el gran desfile de los pueblos patriotas.

## La heroica conducta de un comandante de Infantería

LA CORUÑA.—Se conocen detalles del ataque realizado contra la casa de campo en que veraneaba en Iñás, con su familia, el comandante de Infantería don Arturo Molina Rodríguez.

Había observado el señor Molina ciertas señales de preparativos hostiles contra su finca durante el día 21, acentuados en la mañana del siguiente, lo que le aconsejó disponer la defensa, poniendo sacos terrosos y colchones en puertas y ventanas.

Primero se presentaron unos 40 hombres en una camioneta, pero estos no se atrevieron a iniciar el ataque y fueron al lugar del Campamento a buscar refuerzos, presentándose a las tres de la tarde 400 hombres frente a la casa.

Una vez más avisó el señor Molina de que querían parlamentar, y al acceder éste, se destacó un hombre, que le entregó la entrega de la ametralladora y pistola automática que suponían tenía para su defensa.

El señor Molina se negó en absoluto a entregar el armamento que poseía para su defensa y de su esposa, sus hijos Arturo y Carlos, éste un niño, dos sirvientas y dos amigos que le acompañaban. Dicho armamento consistía en un rifle con 200 cartuchos, una escopeta del 12 con unos 40, tres escopetas del 16 con 20 cartuchos para las tres, un revólver y una pistola del '35.

Con estas armas organizó la defensa y empezó el tiroteo por ambas partes, disparando los cuatro defensores y hasta el pequeño Carlitos, que empuñaba la pistola.

En ese momento salieron por la parte de atrás las tres mujeres y el niño, protegidos por el fuego de los defensores.

Más tarde fué herido de perdigonada, leve, afortunadamente, el señor Molina, en la frente y en una mano.

Vista la carencia de proyectiles se decidió la retirada y la efectuaron después de fuerte tiroteo, con objeto de alejar a los agresores, que siguieron disparando hasta que, convencidos de la huida de los sitiados, saquearon, incendiaron y volaron la casa, dejando sólo los cuatro paredes.

El señor Molina y su hijo se refugiaron

**A. FERNANDEZ MARRODAN**  
Hospital Saint Joseph Paris  
ESPECIALISTA EN  
RIFON Y VIAS URINARIAS.  
RAYOS X. LABORATORIO  
Vera de Rey, 13 2.º. Teléf. 1216

¡Bien te...  
Falán...  
La muj...  
nuevas...  
pudiera...  
¡Prue...  
negado...  
chad, n...  
pie de...  
cia sem...  
drina L...  
men Ar...  
no pu...  
piensa...  
chan...  
con...  
do de...  
y por s...  
Hoy, ...  
na, aba...  
ir a un...  
frente...  
dudarlo...  
recen a...  
portador...  
por ser...  
con esp...  
chachos...  
He aq...  
que son...  
dudarlo...  
res Tre...  
melada...  
de conse...  
no, 60 l...  
tés, una...  
González...  
Otros...  
en liber...  
a gusto...  
han pre...  
siguient...  
viano, 5...  
dez, 100...  
Hasta...  
peran n...  
nativos...  
ser cop...  
perar...  
Por n...  
hacer ni...  
zas deter...  
que n...  
durar...  
frente y...  
brán cur...  
allá de...  
La J...  
cional...  
de pe...  
de o...  
VALL...  
vil se ha...  
"Como...  
realiza...  
nador...  
deseo...  
tidos la...  
do, de...  
jador...  
cultad...  
Junta...  
fia, que...  
de Burgo...  
la Comp...  
Norte...  
MILLON...  
para que...  
der al...  
empleado...  
en la f...  
se retra...  
los mism...  
te de la...  
todos los...  
tido la J...  
LA E...  
Cómo...  
a los...  
Maca...  
LISBO...  
ola" rela...  
de las...  
han actu...  
con los...  
Cumpl...  
Queipo...  
zas conv...  
deponer...  
hostil a...  
que fuer...  
de la Ma...  
se habian...  
A este...  
lumnas...  
los dos...  
Cin...  
Tea...  
SENSA...  
La form...  
TR...  
For GAR...  
TONE...  
y I...

# Bien por las valientes falangistas!

Falange Española está de plácemes. La mujer logroñesa viene a inyectarle nuevas energías, si acaso las iniciales pudieran estar agotadas.

¿Pruebas de este valor heroico y abnegado de la mujer logroñesa? Escuchad, nobles riojanas; jóvenes de temple de acero que recorráis la provincia sembrando el entusiasmo: Alejandra Loma-Osorio, Basilia Medel, Carmen Aramayona y Milagros Sacristán, no pueden contener su entusiasmo; piensan en sus heroicos deudos que luchan por una España ideal y grande con todas las grandezas y vuelan al lado de los bravos luchadores por su Dios y por su Patria.

Hoy, a las diez y media de la mañana, abandonarán nuestra ciudad para ir a unirse con nuestros valientes del frente de Somosierra, y Logroño, a no dudarlo, sabrá acompañar cual lo merece a tan patriotas riojanas, que son portadoras de delicados productos que, por ser del terreno, serán saboreados con especial fruición por nuestros muchachos.

He aquí la lista de los obsequios de que son portadoras, a los que, no cabe dudarlo, se unirán muchos más: Señores Trevijano, 200 kilogramos de mermelada; Evaristo Pérez Iñigo, 66 latas de conservas surtidas; Gómez Trevijano, 50 latas de mermelada; Pedro Cortés, una lata de galletas, y Francisco González, una lata de galletas.

Otros señores, con objeto de dejar en libertad para que los obsequios sean a gusto de las intrépidas falangistas, han preferido entregar en metálico las siguientes cantidades: don Daniel Trevijano, 50 pesetas; don Alvaro Fernández, 100; una señora, 5, y un obrero, 5.

Hasta el momento de la partida esperan nuestras falangistas nuevos donativos que, seguros estamos, han de ser copiosos y no se han de hacer esperar.

Por nuestra parte, nos parece ocioso hacer ningún comentario a tan generosa determinación. Unicamente diremos que nuestro pensamiento la acompañará durante su viaje y estancia en el frente y de que ellas esperamos que sabrán cumplir con su misión aun más allá de sus generosos deseos.

# La Jntta de Defensa Nacional adelanta 1.000,000 de pesetas para el pago de obreros ferroviarios

VALLADOLID.—En el Gobierno civil se ha facilitado la siguiente nota: "Como resultado de las gestiones realizadas por el Excmo. señor gobernador civil de esta provincia y en su deseo de normalizar en todos los sentidos la vida de la misma y, sobre todo, de que la vida del obrero trabajador no tropiece con la menor dificultad en los momentos presentes, la Junta de Defensa Nacional de España, que radica en la ciudad hermana de Burgos, adelanta con esta fecha a la Compañía de los Ferrocarriles del Norte la importante cantidad de UN MILLON DE PESETAS (1.000.000) para que dicha Compañía pueda atender al pago de las nóminas de sus empleados y jornales de sus obreros, en la forma acostumbrada, sin que se retrase ni 24 horas el cobro de los mismos. Ello es el mejor exponente de la completa normalidad que en todos los órdenes desarrolla su cometido la Junta de Defensa Nacional."

# LA EPOPEYA NACIONAL EN SEVILLA

# Cómo batieron las fuerzas a los comunistas de la Macarena y San Julián

LISBOA.—"El Correo de Andalucía" relata la brillantísima actuación de las fuerzas militares y civiles que han actuado en Sevilla para terminar con los últimos reductos extremistas.

Cumpliendo órdenes del general Queipo de Llano, se organizaron fuerzas convenientes encargadas de hacer deponer por la fuerza en su actitud hostil a los comunistas, con objeto de que fueran expulsados de los barrios de la Macarena y San Julián, donde se habían hecho fuertes.

A este efecto se organizaron las columnas que habían de marchar sobre los dos sectores. Todas las fuerzas

MAÑANA

**Cinema Social**

**Teatro Moderno**

SENSACIONAL PROGRAMA

La formidable película

**TRES LANCEROS BENGALIES**

En español

Por GARY COOPER, FRANCHOT TONE, RICHARD CROMWELL y KATHLEAN BURKE

# Lo que dice Radio Club Portugués

## LA COLUMNA QUE OPERA EN EL GUADARRAMA LLEGA AL MONTE DE EL PARDO

La columna del general Ponte, que opera en el Guadarrama ha llegado al monte de El Pardo (no al pueblo) que sólo dista de la capital de la nación 30 kilómetros.

## LOS OBREROS SEVILLANOS RECONOCEN EL ENGAÑO DE MOSCÚ Y ENTREGAN AL GENERAL QUEIPO DE LLANO LOS FONDOS DE SUS SINDICATOS

Los obreros sevillanos han hecho manifestaciones en sentido de reconocer lo equivocados que se hallaban al seguir las engañosas doctrinas de Moscú.

Con ese fin han visitado al general Queipo de Llano para hacerle entrega de los fondos de sus sindicatos.

El general ha manifestado que con ellos y las aportaciones particulares que consiga mediante una suscripción podrá recurrir un "fondo del hambre" para socorro de los obreros necesitados.

Agregó que no podía hacer más, pues particularmente se reducen sus bienes a poco más del suelo que percibe.

También ha manifestado el general Queipo de Llano que los marxistas han destruido todos los puentes de las carreteras que dan acceso a la capital de España con objeto de facilitar su defensa.

Agregó que quienes sean responsables de ello, pagarán las consecuencias, ya que tales desmanes los considerará como delitos de lesa patria.

## Jefatura de los Servicios de Intendencia de Logroño

Relación de los donativos recibidos en esta Jefatura para las fuerzas de esta Comandancia Militar y nombres de los donantes.

Conservas Ulecia, 526 latas de conservas.

Doña Enriqueta Cañada, una docena de calcetines.

Mari Polo, dos docenas de calcetines y una de algaratas.

Señora viuda de Polo, dos docenas y media de calcetines.

Doña Luisa y don Víctor Abeytua, 13 calzoncillos, dos docenas de pañuelos, docena y media de calcetines y 25 cajetillas de tabaco.

Pastillas "La Cabra", 2.000 cajas de pastillas.

Señorita María de la Riva, 1.500 cajetillas de tabaco.

Doña Consuelo García Cañada, seis docenas de pañuelos.

## EN BARCELONA REQUISAN LOS CAPITALES Y LAS PROPIEDADES DE SUBDITOS EXTRANJEROS

Un telegrama del cónsul americano en la capital catalana, captado por una estación de Roma, dice que están siendo requisados en Barcelona los capitales y propiedades de gran número de súbditos extranjeros.

El Gobierno de la Generalidad no se hasta, por lo visto, para contener a sus súbditos, que realizan todo género de desmanes.

## EN TODA LA ZONA AFECTA AL MOVIMIENTO EL ORDEN Y LA TRANQUILIDAD SON COMPLETOS

Radio Club Portugués dice haber tenido ocasión de hablar con viajeros procedentes de la zona afectada al movimiento del Ejército y por ello deduce que la tranquilidad y el orden son absolutos en todas partes.

Ayer mismo, agrega, después de escuchar a Radio Madrid que exponía el gran número de fugitivos que salían de Sevilla por la anomalía existente en la capital andaluza, se oyó a la emisora de Sevilla funcionar con toda regularidad y confirmar la tranquilidad allí reinante, mediante el anuncio de los teatros que daban lugar a otros que representaban, así como los cines abiertos y sus programas respectivos, mas una profusión de anuncios comerciales.

Si alguien duda de ello, no tiene mas que tomarse la molestia de escuchar Radio Sevilla y comprobará la normalidad allí reinante.

Lo propio ocurre con Vigo, Salamanca, y cuantas provincias lindan con Portugal y, en general, en todas las que son afectas al glorioso movimiento del Ejército español.

## La Benemérita se cubre de gloria, manteniendo a raya y destrozando en Ponferrada a un tren de mineros asturianos

PONFERRADA.—Ha sido una gesta de gloria y heroísmo la realizada por nuestros bravos guardias civiles de los distintos puestos que se hallaban concentrados en esta ciudad en número de más de cincuenta.

Se supo el lunes la noticia de que se dirigían a Ponferrada y Villablino los mineros asturianos que habían pasado el domingo por Astorga con dirección a Benavente y que tuvieron que regresar, visto que el tránsito era difícil por la resistencia hallada en la ciudad de los Condes y en todas partes y que Asturias se hallaba también en poder del glorioso Ejército.

Los guardias se dispusieron a recibirlos tomando posiciones estratégicas y colocando dos ametralladoras para impedir la entrada del tren en que venían.

Así lo hicieron estos bravos defensores de la ciudad, causando a los mineros numerosas bajas y obligándoles a replegarse en el barrio de La Puebla.

Durante el tiempo que dicho barrio estuvo en su poder y para cortar el paso a la Guardia civil, volaron con dinamita el puente de solidísima construcción que se halla sobre el Sil y en el mencionado barrio.

La gente honrada se refugió en el monte, pasando momentos de angustia.

Los guardias los tuvieron a raya todo el tiempo hasta que apareció un aeroplano de la Base de León, que desmoronó a aquellas turbas de salvajes, las que más tarde huyeron al ver sonar los fusiles de los bravos soldados del regimiento de Burgos.

La horda se desbandó y a su paso por los pueblos ha ido dejando señales de su barbarie.

Los vecindarios de estos pueblos se refugiaron en los montes.

Desde el miércoles está cambiado totalmente el panorama. Ha desaparecido la pesadilla y en compensación ha brotado en todos los pechos agraciados a nuestros nunca bien ponderados guardias, el entusiasmo patriótico más ferviente.

La reacción ciudadana se acusa vigorosa, presentándose multitud de paisanos en la Comandancia para recibir armas y prestar otros servicios.

# El alma española y el general Cabanellas

De entre los vivos que, en el acto público nocturno celebrado con ocasión de la festividad del Santo Patrón del Arma de Caballería, el Apóstol Santiago, en Burgos, pronunció el general Cabanellas, presidente de la Junta de Defensa Nacional, destaca una poco común, pero muy sustancioso y expresivo. Fue el de "¡Viva el alma de España!" Grito que aun sin prodigarse en el pueblo, le quiere y le ejercita la mayoría de éste en cuanto que es creyente y patriota.

El "Viva el alma española" contiene, el pensar, el sentir y el querer de los buenos españoles; porque el alma tiene las tres facultades que ejercitan esas funciones: la inteligencia, el sentimiento y la voluntad.

El pensar, el sentir y el querer del alma española, fueron la contradicción de cuantos pensaron, sintieron y quisieron los que se propusieron abismar a nuestra Patria en la negación intelectual, en la perversión de los sentimientos y en la rebeldía permanente de la voluntad.

Negación de Dios y de su ley eterna, proscripción de su Iglesia santa, desenfreno de la voluntad para concluir con el libre albedrío, convirtiendo al hombre de un lado, en juguete de desordenadas pasiones e instintos, y, de otro en presa de una tiranía unipersonal o de oligarquía.

El alma española se alimentó y vivificó en la unidad, por el imperio de las verdades religiosas, filosóficas y jurídicas.

El alma española se concretó en una sociedad pública organizada que tomó asiento en esta bendita tierra de la península ibérica, extendiéndose después por todos los ámbitos del mundo al dominar unas naciones y conquistar y civilizar otras con el esfuerzo de sus guerreros y las enseñanzas de sus frailes.

Surge prepotente y pura el alma española, al domeñar, con las durazuras de las enseñanzas evangélicas nuestros monjes a las tribus desprendidas de Gofia y Escandinavia, formando la familia española cristiana y la gens y el pueblo; y, aunque pareció desaparecer con el acabamiento del reinado de D. Rodrigo resurgió purificada con don Pelayo, para acrecentar su fortaleza por espacio de siete largos siglos en la epopeya más sublime que narra la historia.

Y culmina en los nunca suficientemente ponderados Reyes Católicos; desbordándose en las santas aventuras del descubrimiento del Nuevo Mundo y su conquista y civilización, rindiéndole al verdadero Dios omnipotente allí desconocido, a imponente su voluntad ordenada y justa a todas las naciones.

Pero, el alma española, se manifiesta durante toda la existencia de España con grandeza diversa y gradual hasta hacerse insuperable.

Son los pueblos indomables primitivos tan recios y de tal valor, que hacen temblar a Roma imperial, los que manifiestan un aspecto del alma española.

Son los invasores confundidos con los aborígenes los que unen lo recio del alma al ordenamiento de esa alma para fundar la nación entre vicisitudes de luchas; y cuando cristianizada el alma del pueblo español, este adquiere, por la unificación de su pensar, su sentir y su querer, el máximo poder moral y físico se operó el desbordamiento del alma española por el mundo, de que habló el descubrimiento, la conquista, la civilización, el imperio. El alma española vivificada y acrecentada por las verdades religiosas filosóficas y jurídicas, mediante la unificación que engendraron, no cupo en España.

El alma española, fundada en la fe religiosa, expresión irrefragable de lo real con el arte prodigioso desparado por ciudades y pueblos, y las ciencias, las fundaciones, las leyes y costumbres, es consustancial al catolicismo; y, de ahí el que, cuando los hijos de España renegaron de la fe religiosa, abominan también de España. Sustituyendo el ¡Viva España! por el ¡Viva Rusia!

El alma de un pueblo no se crea de la nada, no se engendra como por ensalmo; es el acervo común de las generaciones. Es lo que recibimos de nuestros mayores en verdades religiosas, filosóficas, jurídicas, históricas, artísticas y costumbres. Es la tradición de los hombres a través de los siglos.

Debemos congratularnos por el viva expresivo del general Cabanellas, que repetimos aquí: ¡Viva el alma española!

Como nos congratulamos vivamente de las discretas y sabias palabras del general Mola; al indicar que el primer paso estaba dado; la victoria indudable, y que comenzaba lo difícil; es a saber: restablecer el estado de Derecho.

El alma española estaba dormida por la influencia de la frivolidad y de lo baladí, sutil y liviano; por el pasatiempo y diversión; y por huir de lo fundamental.

Cuanto hemos padecido y lo que se ha frustrado para el enemigo, por la providencial intervención del Ejército, debiera servirnos para mudar de vida. Piénsese en lo que pudo acaecer si, por no intervenir previsoriamente el Ejército, el enemigo del alma de España y amigo del alma extranjera, hubiera imperado.

¡Viva el alma de España! Despertemos, con la verdad y las buenas direcciones y actos, el alma dormida de España.

FRANCISCO ESTEVANEZ  
(Dibujado a Tordes efecto por Burgos)

## NOTAS DE LA COMANDANCIA MILITAR

### CLASES Y SOLDADOS DE BAILEN, HERIDOS LEVES Y HOSPITALIZADOS EN BURGOS

El Excmo. señor general jefe de la Sexta División Orgánica, en oficio de fecha de ayer, me comunica lo siguiente:

"En contestación a su escrito de ayer manifiesto a V. S. que los heridos que han ingresado en el Hospital Militar de esta Plaza procedentes de los Cuorpos de esa guarnición, son los que a continuación se expresan:

Regimiento de Infantería Bailén número 24.

Lista de los heridos leves que han sido hospitalizados en el Militar de la Plaza de Burgos.

El día 23 de julio: sargento don Carreza Labeaga Birañda, José González Braulio Ruiz García y Jesús Viguera Peña; soldados Arturo Alba Rico, Francisco Menéndez Cueto, Juan Cruz Pérez Labeaga Miranda, José González Ortiz, Jesús Heredia Galilea y Salvador Ezepeleta Manrique.

El día 24: soldado Angel López Rubio.

El día 25: soldado Adolfo García Pastiga.

"

## El paso por las calles de Logroño del avión abatido en Teruel levantó incesantes manifestaciones de patriótico entusiasmo

Cerca ya de las siete de la tarde llegó a nuestra ciudad, sobre un camión, el avión que las fuerzas afectas al movimiento salvador de España, abatieron en Torremocha (Teruel), de lo que dábamos cuenta en nuestro número de ayer. Acompañando al camión que traía el aparato vinieron otros dos, con fuerzas de Ingenieros de Zaragoza.

Procuramos informarnos y nos dijeron que el paso de la caravana por todos los pueblos, tanto de Aragón, como de Navarra y Rioja, fué verdaderamente apoteósico, como lo fué aquí el recibimiento, siendo incontable el número de las personas que lo recibieron entre las que se produjo un movimiento de extraordinario entusiasmo.

En nuestra ciudad, se sumaron a los tres camiones, infinidad de coches, ocupados por diversas personalidades militares y civiles, fuerzas de Falange y del Requeté y la banda de música del regimiento de Bailén, que precediendo a la comitiva, interpretó himnos y marchas militares, recorrieron algunas calles de la ciudad, constituyendo una imponente manifestación patriótica, en la que se confundían los vítores a España, al Ejército, a la Aviación y a las milicias, con aplausos atronadores.

El aparato fué transportado, ya de noche, al Aeródromo de Agoneillo, donde se cree será reparado inmediatamente pues parece ser que las averías que le produjeron los disparos son de escasa importancia.

El aparato es de bombardeo, de grandes proporciones, de tipo naval anfíbio, es decir, que puede despegar lo mismo de tierra que de agua, por disponer de flotadores a este efecto. Lleva a los costados unas franjas rojas y pintado como emblema un pez espada.

Para que el transporte pudiera hacerse con relativa facilidad, teniendo en cuenta que había de pasar por calles de algunos pueblos muy estrechas, no sólo se le han desmontado las alas sino que hubo necesidad de aserrarle las hélices.

Posee este aparato un magnífico motor Hispano, de seis cilindros, y sólo lleva un impacto, un tiro cierto en carácter con tanta fortuna alcanzado, que le perforó el depósito de aceite.

Tiene tres asientos emplazados en diversos sitios, para el piloto, para el observador y para el tirador. Estaba armado de dos ametralladoras.

Al ser recogido el aparato en Torremocha, se vio que en la cabina estaba gravemente herido uno de los ocupantes, el cual fué trasladado inmediatamente a Teruel.

El herido manifestó que en el aeroplano iban otros dos sujetos más, los cuales habían huido campo travesía, y que llevaban para defenderse una ametralladora.

Una patrulla integrada por soldados y falangistas salió en persecución

## ESTE NUMERO HA SIDO VISADO POR LA CENSURA

## Logroñesismo patriota

Tercera compañía del Segundo Batallón de Infantería núm. 24, Bailén: Las torres gemelas de la Redonda, visual de Logroño, te contempla con admiración y respeto. Con el entusiasmo orgulloso de ver agrupados en prestancia heroica, un puñado de jóvenes logroñeses, que emolando el gesto patriota de sus antepasados, los hombres de junio de 1521, nutridos de savia española; al oír vibrante el clarín de España, con la noble audacia, el valor y reciedumbre riojana, no desmienten su estirpe gloriosa y con fe patriota, se aprestaron raudos a formar en filas a la llamada de España. Y hoy completan disciplinados—y por todo bagaje amor patrio—esta compañía.

Compañeros míos y, hoy más que nunca, hermanos en Patria:

Mi obligada licencia no me aparta de vuestro lado. Ahí estoy en corazón y sentimientos. Los días pasados, tan históricos como graves, han hecho inolvidables vividas juntos, mientras se debatía el porvenir de España; esas horas en que unánimemente reclamábamos el puesto de peligro; esas horas, en que los sentimientos tristes los posponíamos al engrandecimiento nacional; esas horas de despreocupación personal y temor colectivo—el temor por la suerte de los demás—; esas horas que olvidáramos conscientes la gravedad que nos acechaba, para, férreamente unidos en anhelo de doblemente patriótico, pues que nos juntaba el vínculo patriota y de paisanaje, animarnos mutuamente; en esas horas de meritoria rivalidad por descansar unos a otros, hemos sujetado con lazos irrompibles la continuidad gloriosa del suelo riojano. Y, sin penitencia, con el noble anhelo de cariño patrio, en el libro tan español cual glorioso que es Bailén, con nuestra aportación tan voluntaria como desinteresada, hemos escrito una página de la Historia de España y otro en la Historia de Logroño.

Tercera compañía del Segundo Batallón:

Al cerrar la noche, vela nuestro sueño profundo y tranquilo, sin hacer distinciones entre el de carrera y el oficinista, el trabajador ni el del campo humilde, vuestra Madre Patria.

Y, dormid tranquilos, que en galardón doble, sois reconocidos por todo español.

¡HIJOS DE ESPAÑA!  
¡HIJOS DE LOGROÑO!

JOSE LACALZADA BIEL

ENVIO.—Al capitán, oficiales, brigadas, clases de tropa y soldados, de la Tercera compañía del Segundo Batallón de Bailén.

31 de julio de 1934

# Camino de la victoria

Camino de Madrid vamos con entusiasmo por las carreteras de España los patriotas, civiles y militares, que quieren una España grande y alegre. No hay ratos malos, pues todo es pequeño ante la grandiosidad que supone reconquistar a España de manos internacionalistas. Alguno cae, pero a esos, cuando mayor es la lucha, los vemos allá en lo alto, que sonriendo nos señalan el camino para llegar a la meta.

Nuestros mejores camaradas que forman la Guardia de Honor en las alturas son siempre recordados en vicisitudes o alegrías y a ellos llegará nuestro ¡Presente! viril.

Nuestra ruta, es cercada con gritos patrióticos. Obreros, labradores, industriales, etc; todos, nos saludan con "¡Arriba España!" y el gesto acogedor del brazo en alto. Parece que al hacerlo le desprenden del lastre que les tenía aprisionados bajo la férula marxista.

Tenemos el triunfo muy cerca. Le tendremos para siempre, por que España entera repudiaba lo que la desprestigiaba; no quiere más incendios, asesinatos, robos, saqueos, insultos al ejército, etc; quiere paz, trabajo y alegría, y cuando a lo que se quiere se va con fe, no hay nadie que pueda oponerse.

Continuamos a conquistar lo muy poco que nos queda, por la España una, grande y libre que preconizamos.

¡ARRIBA ESPAÑA!  
Buitrago, 30 julio 1934.

EUSEBIO ROMERO RUBIO

## Logroñesismo patriota

Tercera compañía del Segundo Batallón de Infantería núm. 24, Bailén: Las torres gemelas de la Redonda, visual de Logroño, te contempla con admiración y respeto. Con el entusiasmo orgulloso de ver agrupados en prestancia heroica, un puñado de jóvenes logroñeses, que emolando el gesto patriota de sus antepasados, los hombres de junio de 1521, nutridos de savia española; al oír vibrante el clarín de España, con la noble audacia, el valor y reciedumbre riojana, no desmienten su estirpe gloriosa y con fe patriota, se aprestaron raudos a formar en filas a la llamada de España. Y hoy completan disciplinados—y por todo bagaje amor patrio—esta compañía.

Compañeros míos y, hoy más que nunca, hermanos en Patria:

Mi obligada licencia no me aparta de vuestro lado. Ahí estoy en corazón y sentimientos. Los días pasados, tan históricos como graves, han hecho inolvidables vividas juntos, mientras se debatía el porvenir de España; esas horas en que unánimemente reclamábamos el puesto de peligro; esas horas, en que los sentimientos tristes los posponíamos al engrandecimiento nacional; esas horas de despreocupación personal y temor colectivo—el temor por la suerte de los demás—; esas horas que olvidáramos conscientes la gravedad que nos acechaba, para, férreamente unidos en anhelo de doblemente patriótico, pues que nos juntaba el vínculo patriota y de paisanaje, animarnos mutuamente; en esas horas de meritoria rivalidad por descansar unos a otros, hemos sujetado con lazos irrompibles la continuidad gloriosa del suelo riojano. Y, sin penitencia, con el noble anhelo de cariño patrio, en el libro tan español cual glorioso que es Bailén, con nuestra aportación tan voluntaria como desinteresada, hemos escrito una página de la Historia de España y otro en la Historia de Logroño.

Tercera compañía del Segundo Batallón:

Al cerrar la noche, vela nuestro sueño profundo y tranquilo, sin hacer distinciones entre el de carrera y el oficinista, el trabajador ni el del campo humilde, vuestra Madre Patria.

Y, dormid tranquilos, que en galardón doble, sois reconocidos por todo español.

¡HIJOS DE ESPAÑA!  
¡HIJOS DE LOGROÑO!

JOSE LACALZADA BIEL

ENVIO.—Al capitán, oficiales, brigadas, clases de tropa y soldados, de la Tercera compañía del Segundo Batallón de Bailén.

31 de julio de 1934

## ESTE NUMERO HA SIDO VISADO POR LA CENSURA

## Logroñesismo patriota

Tercera compañía del Segundo Batallón de Infantería núm. 24, Bailén: Las torres gemelas de la Redonda, visual de Logroño, te contempla con admiración y respeto. Con el entusiasmo orgulloso de ver agrupados en prestancia heroica, un puñado de jóvenes logroñeses, que emolando el gesto patriota de sus antepasados, los hombres de junio de 1521, nutridos de savia española; al oír vibrante el clarín de España, con la noble audacia, el valor y reciedumbre riojana, no desmienten su estirpe gloriosa y con fe patriota, se aprestaron raudos a formar en filas a la llamada de España. Y hoy completan disciplinados—y por todo bagaje amor patrio—esta compañía.

Compañeros míos y, hoy más que nunca, hermanos en Patria:

Mi obligada licencia no me aparta de vuestro lado. Ahí estoy en corazón y sentimientos. Los días pasados, tan históricos como graves, han hecho inolvidables vividas juntos, mientras se debatía el porvenir de España; esas horas en que unánimemente reclamábamos el puesto de peligro; esas horas, en que los sentimientos tristes los posponíamos al engrandecimiento nacional; esas horas de despreocupación personal y temor colectivo—el temor por la suerte de los demás—; esas horas que olvidáramos conscientes la gravedad que nos acechaba, para, férreamente unidos en anhelo de doblemente patriótico, pues que nos juntaba el vínculo patriota y de paisanaje, animarnos mutuamente; en esas horas de meritoria rivalidad por descansar unos a otros, hemos sujetado con lazos irrompibles la continuidad gloriosa del suelo riojano. Y, sin penitencia, con el noble anhelo de cariño patrio, en el libro tan español cual glorioso que es Bailén, con nuestra aportación tan voluntaria como desinteresada, hemos escrito una página de la Historia de España y otro en la Historia de Logroño.

Tercera compañía del Segundo Batallón:

Al cerrar la noche, vela nuestro sueño profundo y tranquilo, sin hacer distinciones entre el de carrera y el oficinista, el trabajador ni el del campo humilde, vuestra Madre Patria.

Y, dormid tranquilos, que en galardón doble, sois reconocidos por todo español.

¡HIJOS DE ESPAÑA!  
¡HIJOS DE LOGROÑO!

JOSE LACALZADA BIEL

ENVIO.—Al capitán, oficiales, brigadas, clases de tropa y soldados, de la Tercera compañía del Segundo Batallón de Bailén.

31 de julio de 1934

# MI CASTILLA UNA FLOR

¡Castilla! ¡Salve amada tierra mía! Castilla la noble, la hidalga, la sufrida, la abnegada, la que nunca se resignó a que su madre España se viera ultrajada por los desalmados sin que todos los moradores de sus extensas llanuras calcinadas por un sol ardiente de fe, levantaran sus ojos por encima de la tierra y se apresurasen a su defensa llevando en sus frentes el espíritu de una raza a la par que heroica, fuerte y vigorosa, la generosidad de un corazón idealizado por la justicia, la fe y el sacrificio.

¡Castilla mía, siempre añorada!... Tierra en la que Dios quiso darnos la primera luz y en la que escuchara de labios que nunca engañan, por ser carne de mi propia carne, las primeras oraciones; yo te amo, más cada día, y cada día me siento más orgulloso de poder llamarme tu hijo, porque al serlo tuyo, soy español consecuente defensor de todo aquello que encierra el honor de la Patria, y que tan amorosamente me enseñaron en el regazo de la mujer y madre castellana.

¡Castilla amada! a de las tierras pardas y tejados grises, cuando a través de la vida hubes de peregrinar en busca del sustento de la materia y veas como de unas y de otras partes querían los traidores desgajar la unidad de nuestra Patria, volaba mi espíritu hacia tí, tierra singular, y te contemplaba como siempre, laboriosa y callada, con tus ojos puestos en lo alto, esperando, como siempre también, a que la campana de la espada lugareña te llamase para que con tu sangre y esfuerzo hicieras saber al mundo que, mientras que Castilla sea Castilla, España será España inmortal, la que supo flamear por todo el orbe su bandera roja y gualda con el pendón de los guerreros. La España única por su ciencia, por su fe, por su generosidad, por su heroísmo, por sus virtudes tradicionales y por su Historia.

Yo, el más humilde de tus hijos, tenía fe ciega en tí, no solamente por tus gestas gloriosas, sino porque a pesar de las notas estridentes de instrumentos salvajes y exóticos, mi espíritu seguía alimentándose de tus melodías delicadas y de aquella literatura finísima que nuestros antepasados nos legaron para recreo del alma y que aún conservas sin mancha en los gloriosos surcos que diariamente forman la oración y el arado como un susurro de vocaciones benditas.

¡Castilla, alma de todo español, ha llegado tu hora! El mundo te contempla, lucha y vence, para que España vuelva a ser la madre amorosa de todos los buenos españoles.

VICTORIANO LAFUENTE.  
Practicante militar.

## El día de ayer

Trancurriró el día de ayer con absoluta normalidad. Fué el ambiente algo más caluroso que el del día anterior, pero sin que lo fuera tanto como correspondía al día final del verano, pues no hemos de olvidar el adagio que se atribuye al que hoy comienza, de "Agosto, frío en rostro".

Como los días anteriores últimos, la población hizo su vida acostumbrada, trabajándose en fábricas y talleres sin que se observara la menor interrupción.

Al paso por la tarde de los voluntarios que regresaban de los ejercicios de tiro, fueron aplaudidos y vitoreados con entusiasmo por cuantos lo presenciaban.

Mediada la tarde se tuvo noticia de la llegada a nuestra ciudad del avión recogido a los rebeldes en Torremoncha (Teruel) y a esperarlo salieron por la carretera de Zaragoza, muchísimas personas y nutridas patrullas de Pelangistas y Requetés. Ya cerca de las siete llegó el aparato cargado en un camión, al que seguían otros dos con fuerzas de Zaragoza, y fué inenarrable el recibimiento dispensado a la caravana y entusiasta y ensoberbecido el júbilo de cuantos presenciaron su paso por algunas calles de nuestra capital. La banda de música del Regimiento de Ballén interpretó durante todo el trayecto himnos y marchas militares que eran apagados por estentóreas vivas a España y al Ejército español.

El avión fué transportado al aeródromo de Agoncillo donde se procederá a su reparación.

Después se organizó el acostumbrado paseo en la calle de la República, berrando el día sin que hubiera ninguna otra nota destacada que reseñar.

Ayer en mi caminar precipitado, solo veía flores rojas. ¡Rojas!... y un U. H. P. en su corola; un insulto más a nuestra augusta España; un baldón más también, para los gobernantes de ayer, que a cuenta de las parias vivían en la opulencia, mientras que la carne ¡la inconsciente carne envenenada por los Dantones! vivían en zaurdas inundadas viendo como su esfuerzo era vano y su alegría un mito.

Una flor roja, como la sangre de todo ser, era para los mangoneadores el escudo de sus inmundos crímenes, por que crimen y criminal es el que sabiendo que el rebaño va camino del precipicio no lo evita.

Ayer te preguntaban en son de reto: ¿quién eres?... y si la respuesta no era todo lo satisfactoria que ellos querían, te asesinaban. ¡Desgraciada flor de color hermoso! Tu color fué el Norte del crimen y de la cobardía. ¿Por qué te escogieron a tí, si siempre fuiste uno de nuestros colores sacrosantos?...

¿Qué paradoja! ¿verdad? Los hombres sordos y ciegos a la verdad, te han prostituido, te han enfangado, y lo que es más triste, te han puesto como lema del crimen, para después salir por los aires en busca de una frontera, que decían que no debía de existir. ¡Asesinos!

Yo, el más humilde de los españoles, pero uno también, de los más patriotas, te digo flor hermosa que en el espacio de muy pocas horas, serás regenerada, y fue asesinos juzgados. Juzgados con justicia; juzgados, porque España no puede dejar de ser lo que siempre fué, para que la taifa de criminales quede reducida a la nada, y para que las voces cantarina de las campanas, que como dijo el poeta (gran patriota y mejor amigo) dejen de tocar a muerto.

"Campanicas, campanicas, de la torre del convento, ¿quién es tañe medrosicas que así hablas a sentimiento."

¡Sentimiento! ¿Le conocían los traidores, de esta República de alpargata? No. El sentimiento y el respeto dejó de existir por la orden de Moscú. La vida era una idea, y la idea suicida eliminaba al ser que no quería ser esclavo de los que, por llevar una chistera no tuvieron inconveniente de eliminar al patriota excelso, que todos conocéis y que yo, desde aquí ruego un minuto de silencio y un cristiano padre nuestro...

¡Que Dios te haya dado lo que mereces! ¡Oh, mártir del españolismo! Presente Santo Calvo Sotelo. Tu altar será un día el altar de todos, y el color de mi querida flor roja será el pedestal, que como la tumba de Santiago unirá a todos los españoles, pues tú como él, será la meta de lo divino y de lo humano.

Y para tí, mi flor predilecta desde la niñez, voy a dedicarte una oración para que conmigo la recen todas las mujeres españolas y todos los seres patriotas, que como escribí un día el poeta (ya muerto por desgracia) te dedicó un día.

"Yo sé que el llanto te anega y que tus lágrimas amargas piensan en Inés de Vargas ante el Cristo de la Vega."

¡El Cristo de la Vega! Qué exclamación tan grande. ¿Pero es posible que no me comprendáis, españoles?... ¡Paz y paz! ¡Amor! ¡Para qué queremos doctrinas de Moscú, si hace muchísimo tiempo que tenemos las excelentes doctrinas de Cristo? Dejád a Lenin (¡ídolo falso!) y uníos a los que sin dejar de ser humanos, no han dejado de ser cristianos y españoles. Os lo pide una flor roja, lema de los traidores que la robaron su color para vivir ellos en la grandiosidad, a la vez que los hombres forjados en el trabajo no podían comer.

¡Españoles! ¡Madres! ¡Obreros! ¡Juventud! Yo os suplico que todos como uno sólo apoyéis a la verdad. Paz y paz, dijo Jesús. El murió por nosotros, y no hagáis que El nos recrimine. ¡Madre! Tú que siempre en los embates de la vida eres una Dolorosa más, evita que tu hijo sea traidor para que Ella no lllore más. ¡No la ves por toda una eternidad en el altar con los siete puñales clavados en el corazón? Quitámosla su dolor, para que nuestra España sea grande y mi queridísima flor no siga su empujado calvario.

¡Así os lo pide el más humilde de los españoles y uno de los que forman la gruesa legión de los patriotas!

MARIANO MARTIN DE DIEGO

## La recaudación para mitigar el paro obrero

Logroñeses: Una de las primordiales necesidades para la reconstrucción de una patria grande, es la de que todos sus hijos coman dignamente el pan de cada día persuadidos de tal necesidad las autoridades locales, han constituido la "Junta para mitigar el paro obrero", la cual no descansa en el noble afán de hacer llegar a todos los hogares humildes la tranquilidad de un jornal dignificador.

Un sinnúmero de logroñeses patriotas, han contribuido ya con su esfuerzo a la suscripción mensual para cubrir estas atenciones, pero ante la imposibilidad de seguir recaudando estas cantidades a domicilio, se pone en conocimiento de todos, que ha quedado instalada una oficina recaudatoria en el Palacio Consistorial, que es la casa de todo el pueblo, en donde de diez a una de la mañana y de cuatro a siete de la tarde, podrán entregar sus donativos todos los ciudadanos que, anteponiendo a todo otro sentimiento su amor a España, quieran contribuir a esta obligación social de engrandecimiento patrio.

Logroñeses, ¡Viva España! Por la Junta, el presidente, Enrique Amelivia.

## La adhesión de los guardias marinas

EL FERROL.—En esta Base Naval se ha recibido un radio del comandante del buque-escuela "Galatea" que dice así:

"Continuamos sin novedad. Jefes oficiales, aspirantes dotación, unidos de todo corazón y elevado espíritu a la causa de España. Le saludamos con todo cariño y respeto."

El "Galatea" está en Santa Cruz de Tenerife.

## ¿Quién organizará los Juegos Olímpicos de 1940?

¿FINLANDIA O EL JAPON?

El día primero del mes próximo darán comienzo en Alemania los Juegos Olímpicos. Coincidiendo con la Olimpiada, se reunirá el Comité Olímpico, y entre los asuntos a debatir figura el de designar la nación que organice los Juegos para 1940.

Italia, Japón y Finlandia son los países que luchan por tener el honor de organizar las próximas Olimpiadas.

El gran crítico deportivo J. Miquelarena trata esta cuestión en los siguientes términos:

"Los Juegos Olímpicos de 1940 son, por el momento, un match triangular entre Italia, Japón y Finlandia. Parece que Italia renuncia a su candidatura—según las últimas noticias—en el deseo de no entorpecer las gestiones niponas, que apoyarán con cierta energía las gentes del "duce". Pero Finlandia ha realizado en estos momentos una campaña de propaganda llena de profundidad; y a la vista del conde de Baillet Latour, presidente del Comité Olímpico Internacional, a la villa de Helsinki, donde han concentrado los finlandeses su potencia deportiva, es una prueba clara del empeño que pone en conseguir su propósito este pequeño país extraordinario.

El conde de Baillet Latour asistió a la ceremonia de la colocación de la primera piedra del stadium olímpico, que se llevará a efecto el día de los Juegos los son concedidos a la ciudad de Helsinki.

He aquí algunas razones que ofrece Finlandia en apoyo de sus pretensiones:

Finlandia es un país eminentemente deportivo.

Finlandia ha participado con éxito indiscutible en todos los Juegos Olímpicos de la era moderna.

En 1912, 1920 y 1928 consiguió una suma de premios superior a la de todas las demás naciones juntas.

Si desde el punto de vista absoluto Norteamérica tiene un número de victorias superior al de Finlandia, Finlandia no ha sido sobrepasada por ningún otro país, de una manera relativa, puesto que su población apenas es de cuatro millones de habitantes.

La nación finlandesa postuló siem-

pre, una voluntad firme, por la participación en los Juegos Olímpicos. Todos los ciudadanos, del más pobre al más rico, tomó parte en las suscripciones públicas que se organizaron en apoyo del equipo finlandés. En estas suscripciones la proporción de colaboración financiera prestada por el pueblo es mayor que en ningún otro país.

En el deporte de Finlandia colaboran todos: el Estado, los Ayuntamientos, el capital y el pueblo. Varias organizaciones económicas y culturales prestan una decidida ayuda al desarrollo del sport. El buen éxito de los Juegos Olímpicos de 1940—en el caso de que fueran concedidos a la ciudad de Helsinki—estará, pues, perfectamente garantizado.

La lucha entre Finlandia y el Japón será dura. Posiblemente, el Japón es capaz de organizar los Juegos con una amplitud y una grandiosidad que los finlandeses no podrán alcanzar nunca (según informes particulares que tenemos, el proyectado stadium de Helsinki no será capaz sino para 50.000 espectadores); pero la concesión a Finlandia del gran certamen de la juventud deportiva del mundo sería el premio justo al extraordinario esfuerzo realizado por los finlandeses, desde hace muchos años, en favor de la educación física y de la alegría de una raza.

En estos momentos, cerca ya de las nueve horas de vuelo que han de colocarnos en Berlín, pensamos más en Finlandia que en Alemania. ¡Cómo es y a qué sabe el país que tiene 80.000 islas, 60.000 lagos, el sol de media noche y una vía motorizada—¡palabra de honor!—al Océano Ártico?

## Los progresos del motor enfriado por aire

Tanto en Alemania como en Francia, los ingenieros están estudiando la posibilidad de construir un coche a bajo precio, por millones de unidades, de la manera más sencilla posible. "Creo — dice Friedlander en "The Motor" — que el motor enfriado por aire merece especial atención para chasis de este tipo, no solo porque es más sencillo que el enfriado por agua, sino porque no es tan sensible a los malos tratos.

La ausencia de agua — sigue diciendo — elimina por completo todo peligro de congelación durante el invierno y también hace que desaparezcan las incrustaciones y los sedimentos que menoscaban la eficiencia de la refrigeración en los motores corrientes y que, a la larga, exigen costosas reparaciones.

El motor enfriado por aire hace innecesario el uso del radiador, que siempre está expuesto a resultar dañado por las vibraciones y colisiones

### CALENTAMIENTO DEL MOTOR

Aún más importante es, quizás, el hecho de que el motor enfriado por aire llega a una temperatura de trabajo constante y eficiente a los dos o tres minutos de haber arrancado en frío; mientras que los motores enfriados por agua pueden necesitar de diez a quince minutos, según sean las condiciones del tiempo reinante. Durante este periodo de calentamiento es que pueden ocurrir: una combustión incompleta, mucho desgaste de los cilindros y dificultades en la carburación, por lo que resulta muy ventajoso un rápido recalentamiento.

Las distintas piezas que forman el motor se calientan a diferentes grados de temperatura, dificultad que puede fácilmente ser resuelta en un cilindro enfriado por aire, adaptándole las aletas a las condiciones en cuestión. En un motor enfriado por medio de agua, la necesidad de evitar un recalentamiento en ciertos puntos, generalmente da por resultado el exceso de enfriamiento de muchas piezas.

Volviendo la vista hacia la historia del motor enfriado por medio del aire, uno comprende por qué era tan frecuente que una casa se viera en dificultades financieras justamente en los momentos en que había llegado a una etapa del perfeccionamiento técnico. Debido a tales reveses, muchos proyectos fueron abandonados a pesar de carecer de fallas de ingeniería.

Dos fabricantes europeos están actualmente produciendo con gran éxito motores enfriados por aire; Tara, uno de ellos, en Checoslovaquia, y Phenomena, en Alemania.

El motor que fabrica el primero de los nombrados se emplea tanto en coches como en vehículos comerciales, mientras que el del segundo se usa solamente en camiones ligeros.

Ambos fabricantes usan una corriente de aire forzada, obtenida por medio de un soplador, para llevar aire hasta las aletas de los cilindros.

### ENFRIAMIENTO POR AIRE Y AOBINE

En el último chasis Tara el motor de cuatro cilindros opuestos horizontalmente es enfriado por medio de una combinación del aire que penetra normalmente por la parte delantera, corriente de aire forzada y corriente de aceite. En la rueda volante, detrás del motor, se ha construido un soplador que envía aire hacia afuera dirigido a los cilindros parados. El viento creado por la velocidad del coche pasa sobre cárter y ayuda a refrescar las aberturas de las válvulas y su mecanismo. La parte externa de los cilindros sobresale en un largo considerable, penetrando en el cárter, donde su superficie es refresca-

## Muebles Bermejo

ELEGANTES. -- SOLIDOS. -- ECONOMICOS

### LA CASA DE MAS GARANTIA

da por medio de aceite. El motor en cuestión ha dado pruebas de ser muy seguro.

El motor Phenomen tiene cuatro cilindros con aletas, colocados en línea, a los cuales llega el aire pasando por un conducto que arranca desde un poderoso soplador montado en el cigüeñal, a corriente de aire se encuentra con cada cilindro en las cercanías de las válvulas y desde allí sigue alrededor de los cilindros y la cabeza. Constituye un punto importante la regulación automática de la corriente por medio de un dispositivo adecuado. Este corta la corriente cuando se hace arrancar el motor en frío y así se reduce el periodo de calentamiento hasta el mínimo absoluto. Tal motor tiene una capacidad de 2'3 litros y desarrolla 40 caballos a 2.500 revoluciones por minuto.

### MOTORES DIESEL ENFRIADOS POR AIRE

Puede tenerse una idea de la eficacia del moderno enfriamiento por aire si se considera que dos conocidos fabricantes europeos—Auto-Daimler y Krupp—han aplicado este principio a sus dos últimos motores a petróleo bruto. En estas unidades las condiciones térmicas son mucho más severas que en cualquier motor de gasolina. Conviene recordar también que el motor enfriado por aire es hoy día universalmente empleado para los motores de los aviones comerciales en todos los países.

Por otra parte, el conde de Troussier está haciendo experimentos con un coche de carrera, con propulsión en las ruedas delanteras y motor enfriado por aire. El motor es de dos tiempos, de cuatro litros, con ocho cilindros dobles dispuestos radialmente, y va colocado adelante del eje anterior. Tiene sobrealimentación británica, a una considerable presión.

En un coche corriente el radiador, cañerías, camisas de los cilindros, bomba de agua y ventilador constituyen una instalación costosa y complicada y que, con el agua que contiene, debe pesar, en un vehículo de tamaño mediano, alrededor de los 450 kilos. Aparte del problema del ruido, que tiende a ser más agudo, el motor enfriado por aire presenta, indudablemente, ventajas importantes de orden mecánico y, sobre todo, económico.

## Del Presidente, general Cabanellas, para nuestra Gestora Municipal

El general Cabanellas, presidente de la Junta de Defensa Nacional, ha enviado, en correspondencia al que nuestra Gestora Municipal le enviara, el siguiente telegrama:

"La Junta de Defensa Nacional agradece la patriótica y entusiasta adhesión de esa Gestora municipal, a la que, así como a V. S. y pueblo logroñés, saludo efusivamente. ¡Viva España! Presidente Cabanellas."

## Avisos y Noticias

Como el día anterior, en la Iglesia de la Redonda, los funerales por el alma del joven Saturnino Ruiz Espiga, muerto gloriosamente en las proximidades de Somosierra, con una concurrencia tan extraordinaria que no cabía en la amplia nave del templo de Santiago el Real, se verificaron en la mañana de ayer los de los jóvenes de Falange de las Jons, de esta ciudad, gloriosamente muertos en el frente, Rafael y Fermín Alamo Morales, hijos de nuestro muy estimado amigo el arquitecto don Fermín, los cuales, así como sus padres y demás familia, gozaban de unánimes afectos y amistades, entre las que la prematura, aunque gloriosa, muerte de ambos valientes muchachos ha producido hondo pesar.

Presidió los funerales el padre, don Fermín, acompañado de otros miembros de la doliente familia, quienes al final del religioso acto fueron objeto de incontables pruebas y testimonios de pésame que, indudablemente, les servirían de lenitivo en su dolor, aunque esto se haya visto amortiguado en la ocasión presente por la circunstancia de que los jóvenes Rafael y Fermín hayan dado su vida por salvar la de España, sumándose al movimiento patriótico que de modo tan entusiástico triunfara sobre los enemigos de la Patria.

Con este motivo, reiteramos nuestro sentido pésame a las estimadas familias de los finados.

Los hijos y demás familia de DOÑA MARÍA DEL VILLAR MARZO, dan las gracias a todas cuantas personas se han interesado durante su enfermedad y muerte.

Acetate purísimo de Hígado de Bacalao muy rico en Vitaminas. FARMACIA. DR. PERUCHA.

NEGOCIO BUENO, tomando en traspaso comercio de ultramarinos acreditado. Informes en LA RIOJA.

Nota de los asuntos que han de someterse a resolución de la Comisión Gestora provincial, en la sesión que celebrará el lunes, 3 del presente mes, a las doce.

Liquidación del camino vecinal de Valdeguitir a la carretera de Cervera a la de Tarazona a Francia.

Comunicación del excelentísimo señor gobernador civil de la provincia, participando que en cumplimiento de orden de Superioridad, quedan suspensos de empleo varios funcionarios de esta Diputación.

Resolución de la Sala séptima del Tribunal Supremo en el recurso contencioso-administrativo, interpuesto por don Serafín Ruiz Ruiz, contra acuerdo de la Comisión Gestora sobre escalafón de funcionarios provinciales.

Revisión de los expedientes administrativos instruidos contra el señor administrador de los establecimientos provinciales de Beneficencia y secretario de dicha Administración.

Todos los demás asuntos de personal, Beneficencia e Intervención.

Mañana, domingo, a las once, en el altar de Nuestra Señora del Pilar, de la Iglesia de la Redonda, se dirá una misa por el eterno descanso del alma de DON LUIS CALDERON GAZTELU, capitán de Aviación, que murió en el cumplimiento de su deber.

Se dará conocimiento a la Policía, puesto que se tienen las señas, del que, con el nombre de Isidoro López, sacó de la cárcel toda la ropa de cama del señor Guerra, sin haberla llevado a su domicilio, si no la entrega inmediatamente.

## MUEBLES BARATOS

ANTA

Portales, 46

Mañana, domingo, a las nueve de la mañana, en el altar mayor de la Iglesia de Santiago, se celebrará una misa en sufragio del alma de JOSE GARCIA, "PANFA", fallecido hace cuatro años a consecuencia de un accidente ciclista.

La familia agradecerá a sus amistades la asistencia.

EMILIO CASAS

ESPECIALISTA EN

PIEL, SIFILIS Y VENEREO

MURO DE LA MATA, 8. DE 11 a 1.

Don Antonio Cadarso y familia nos ruegan que hagamos constar que los funerales anunciados para hoy, a las diez, en la Parroquia de la Redonda, quedan suspendidos, por no haberse comprobado la muerte de su hijo, pues habiendo salido para el frente su hermano Manuel María, acompañado de don Isaac Arróniz y don Santiago Larios, no lo encontraron en la lista de los muertos, aunque, desde luego, figura como desaparecido.

## PERMANENTE

Henry Vedette-1936

Sin corriente sobre la cabeza. Sin hijos. Sin calor.

La verdadera maravilla para producir bellas ondas naturales, anillas caracolillos y buclesitos.

Peluquería de Señoras AYUCAB

República, 58. — Teléfono 1959

Dr. M. ARTACHO

Médico Militar. — Medicina Interna.

Pabellón Hospital Militar. Teléf. 1205

MALTARINA

Para niños y estómagos delicados.

De venta en Farmacias, Droguerías y Casa Plazuelo

V. Infante

Especialista en Garganta, nariz y oídos. Consulta de mi nombre.

11 a 1 y de 3 a 7. Bretón Herreros, 19

REGISTRO CIVIL

Nacimientos.—Felipe Ajami Ochoa, Ana María Paraiso Escrich, María Rosa Ibarrola Molina.

Fallecimientos.—Antonia Ruiz Pérez de un año, de Logroño.

Matrimonios.—Ninguno

A las comidas beba usted agua

Palacio de la Sota

Agencia Reica. — República, 64



## Las bebidas heladas alteran la digestión y producen trastornos intestinales

(... pero no por eso se prive usted en estos días de intenso calor, de beber sus buenos refrescos...)

En estos días de intenso calor, en que un helado, una bebida fría constituyen una verdadera bendición para calmar la sed, cómo privarse de ellas? Sin embargo, muchas personas se alarman ante la proposición. Saben que muy frecuentemente ocasionan trastornos intestinales que tantas molestias y sufrimientos producen. En efecto, ello no debe olvidarse, pero también se debe tener presente que el Elixir Estomacal Saiz de Carlos, combate eficazmente estos trastornos con las primeras dosis, y por ser un medicamento inofensivo y de sabor agradable, pueden usarlo los niños para corregir las DIARREAS tan frecuentes en verano.

### ELIXIR SAIZ DE CARLOS

ESTOMACAL

# Notas militares DEL MAGISTERIO

**CARGO.**—Orden general de la División del día 29 de julio de 1936. Por haber sido agregado a la Junta de Defensa Nacional el teniente auditor de primera don José María Dávila Hugot, fiscal jurídico militar de la sexta División, con esta fecha se hace cargo de dicho cometido en comisión el del mismo empleo don Julián Iñiguez Gutiérrez.

**REVISTA DE COMISARIO.**—Orden de la Plaza del día 31 de julio de 1936: La revista de Comisario del mes de agosto la pasarán los Cuerpos de esta guarnición el día de hoy a las horas que a continuación se expresan, ante el Comisario de Guerra de esta Plaza don Daniel López Martínez, presidiendo el acto los señores Primeros jefes de los Cuerpos, teniendo en cuenta cuanto previene el artículo 9 del Reglamento aprobado por Decreto de 7 de diciembre de 1892 (C. L. número 394).

### CUERPOS HORAS

2.º Grupo de Aviación	9
Regimiento Infantería Bailén	10
Rto. Artillería Ligera	11
Hospital Militar	12
Trasuntes	12'30

Cuanto haya de pasarla por justificante lo entregará personalmente en la Secretaría de esta Comandancia Militar el día de hoy entre 10'30 y 12 horas. A las 1 hora los recogerán para presentarlos Comisario de Guerra, observándose sobre este particular cuanto dispone la orden de la Plaza del día 20 de agosto de 1925 en su artículo 1.º.

**RELACIONES.**—Los señores Primeros jefes de los Cuerpos, Centros y Dependencias de esta guarnición remitirán el día 1.º relación de los señores jefes, oficiales y asimilados presentes en esta Plaza con expresión de su domicilio y antigüedad y un estado de fuerza y situación de los suyos respectivos, así como la del personal condecorado con la Placa o Cruz de San Hermenegildo.

Igualmente remitirán las duplicadas relaciones del personal apto para los Consejos de Guerra en la forma que determina la norma 3.ª de la Orden General de la División de 23 de septiembre de 1935, así como duplicada relación de Defensores.

**ASISTENCIA FACULTATIVA.**—Durante el mes entrante estará encargado de la asistencia facultativa del personal militar de esta Plaza y de sus familias que no tienen su destino en los regimientos el capitán médico con destino en el 12.º regimiento de Artillería Ligera don Celestino Sánchez Contreras, el cual tiene su domicilio en los pabellones de dicho regimiento, y de la asistencia facultativa del ganado de la Plaza el veterinario 2.º del 12.º regimiento de Artillería Ligera don Manuel Peredo, con domicilio en General Espartero número 12 tercero izquierda, auxiliado por el maestro herrador del mismo don Clemente Luis, domiciliado en General Espartero 30, tercero.

**PRINCIPAL.**—La guardia del principal será la del regimiento de Infantería de Bailén número 24.

**PROVISIONES.**—El servicio de provisiones para el Hospital Militar lo prestará el regimiento de Infantería de Bailén número 24.

**TRANSEUNTES.**—El servicio de transeuntes durante dicho mes de agosto será prestado por el alférez del regimiento de Infantería de Bailén número 24 don Javier Hernández Uruñuela, quien se presentará para recibir instrucciones a las doce horas, así como el saliente de dicho servicio, ante el coronel comandante militar de la Plaza.

**COBRO DE HABERES.**—El personal que cobra sus haberes por la Habilitación Militar de esta Plaza, lo efectuará el día primero del próximo mes de agosto de 12 a 13 horas en el Depósito de Intendencia, y durante los días 2 y 3 siguientes de 16 a 18 en el Hospital Militar (Administración).

El coronel comandante militar.

**DIAS Y HORAS DE COBRO.**—Desde el día de hoy, serán satisfechos sus haberes a los señores maestros de la provincia en esta Sección Administrativa de Primera Enseñanza de nistrativa, personalmente o por recibo.

Los días de pago serán:  
Día primero de agosto de 11 a 18.  
Días sucesivos, laborables, de 10 a 13.

Se interesa la mayor diligencia en el percibo de los haberes para la buena marcha administrativa.

## Sección de Arnedo

### CORERA, 30

La siega de cereales puede darse por terminada procediéndose ahora a la trilla que, debido al tiempo invernal que reina, se hace con dificultades.

Las hortalizas presentan mal aspecto por las muchas aguas de invierno y el poco calor reinante.

Las viñas ofrecen mala cosecha, a causa de la mala ligación, en particular el garnacho.

Frutas no existen por que en la época de floración, el agua que cayó no dejó llegarlas a su estado de vegetación y de ahí que la cosecha sea nula.

Lamentamos la defunción de nuestro buen amigo que en vida fué don Luis Bretón Molinos, recientemente jubilado. Ha sido un acierto el nombramiento del buen amigo Román Rubio, también hijo de los Molinos, designado para suceder al que fué su profesor.

A la viuda e hijo y demás familia del señor Bretón nuestro más sentido pésame.—El corresponsal.

## SECCION DE NAJERA

### NAJERA, 81

**DE LA VIDA LOCAL.**—Comenzamos nuestras tareas haciendo votos por la Paz de España.

En los pueblos del contorno han sido suspendidas las fiestas de Santiago, La Magdalena, Santa Ana y San Pantaleón, que tan buenos ratos proporcionaban a los najerinos. Todas ellas se celebrarán más adelante.

En ésta, tocó la música en el paseo del día del patrón de España y el domingo, habiéndose celebrado en la iglesia solemnes funciones religiosas.

La suscripción abierta en los Bancos de esta plaza, para la troya, está dando satisfactorio resultado por los muchos donantes que a diario acuden a sus ventanillas, a depositar lo que bucnamente pueden.

—Saludanos al maestro nacional, paisano y amigo, don David Lacalle.

—Está por terminar la siega del trigo, habiéndose comenzado a trillar la cebada, cuya cosecha es corta, por dos trilladoras locales.

La cosecha de vino, no será este año, buena, por haberse corrito una enfermedad el garnacho; únicamente el tempranillo presenta buen aspecto pero de seguir haciendo el frío de estos días nos tememos que no madurará por lo atrasado que está el viñedo, en general.

—El Ayuntamiento ha quedado constituido por el abogado D. Alejandro Colomo, alcalde, y como gestores, D. José Ruiz y D. Julio Ochoa.

—Inesperadamente falleció en Burgos, en donde se encontraba pasando una temporada con su familia, la virtuosa señora doña Arsenia Miguel Castro, cuya muerte ha sido sentidísima por las muchas bondades que adornaban a la finada.

Su féretro encerrado en una lujosa caja de caoba, fué traído a ésta, en un coche estufa.

Antes de su llegada vimos a la mayoría del pueblo esperando sus restos, para acompañarlos hasta su última morada, recibiendo sepultura en el

panteón de familia. Presidieron el duelo sus hijos don Serafín, residente en Logroño, y don Pablo Olarte, de ésta, así como de su hijo político don Luis Cereceda, oficial de Correos, a todos los cuales, así como a sus demás hijas, doña Alejandra y doña Juanita, y demás familia, expresamos nuestro sentido dolor.

—En todos estos pueblos reina tranquilidad completa de lo que nos alegramos.—Ego Sum.

## ARNEDILLO

FONDA PARRAS  
Muy próxima al Balneario

**SANDALIAS** para todo el verano y **ALPARGATA** de campo. Mendizábal, número 12. Calavia. (a)

## PRESTAMOS HIPOTECARIOS

en toda España. Sobre fincas rústicas y urbanas, largos plazos, módico interés. Casa Reyes, Ponzano, 65.—MADRID

**OCASION.** Se traspasa, por no poderlo atender su dueño, el Café-Bar España, de Nájera, salón inmejorable con magnífica terraza cubierta. Se darán facilidades en el pago. Razón, LA RIOJA.

**SASTRA** especial de niños y señorías, arreglos de todas clases. Precios módicos. Duquesa de la Victoria, 29, 6.º izquierda.

**SE VENDE MULA** cerrada, seis dedos sobre la marca, muy buen trabajo, poco dinero. Dirigirse a Casimiro Angulo, en Uruñuela.

**PISOS ECONOMICOS**, se arrienda uno en Rey Pastor, 15. Razón la portera.

**VACA SE VENDE**, de 5 años, de 15 días parida, da 40 cuartillos, y una **NOVILLA** de un año. Frente Estación Génicera, Salustiano Ardanza.

## PERMUTARIA MAESTRO

8.ª categoría, 1.ª escalafón, pueblo 3 kilómetros de Logroño. Informes LA RIOJA. No se contesta por carta.

**SE TRASPASA EN HARO** el conocido y acreditado Bar-Café "Cervecería Inglesa". Para tratar, dirigirse a su propietario en el mismo Bar.

**PLANTA DE PELLA, BERZA y PUERTO**, se vende en la Carretera de Villamediana, huerta del "Guindo".

## LIQUIDO

a un precio muy reducido, varias máquinas de escribir de oficina y portables, de las mejores marcas. Marín, Vara de Rey, 9. Logroño.

**HOJA DE BERZA**, se vende en la huerta de Portolés, frente a la cárcel.

**SE ARRIENDA MAGNIFICO** piso 4.º, sol todo el día, con galería de 10 metros de larga. Dirigirse, Canalejas, A, 1.º, teléfono 2144.

## ARNEDILLO - FONDA MORAL

Automóviles Calahorra y Logroño Administración: Café Habana. Salida, diez mañana.

## RODRIZAS

—Se necesita para casa de los padres, será bien retribuida. Informes, Vara de Rey, "Villa Matilde".

—Casada, de 30 años, desea criar en su casa de Murillo de Río Leza. Informes, corresponsal de LA RIOJA en el citado pueblo.

—Casada de 25 años, leche de siete días, desea criar en su casa. Informes, Manuel Escalona, en Pipaona de Ocoín.

**GALERA**, en muy buenas condiciones, el que desee comprarla puede tratar con José Heredia en Murillo de Río Leza.

## ARNEDILLO

Fonda y Café - Vda. de Luis Marrodán Lázaro. - La más próxima a los baños.

**MERCEDES MORENO**  
Máquina especial en punto de inscrustación. Se hacen vainicas y plisados a máquina. Los encargos se entregan en el día. Calle del Conde de Haro, número 20, 1.º, HARO.

**Maderas y Serrería**  
DE ANDRES VERA  
Libertad, 9 Teléfono 14-40

**Almacén de Maderas**  
Serrería Mecánica  
OJEDA. Norte, 24. Telf. 1906. LOGROÑO.

**DOS VACAS** recién paridas, del 2.º y 3.º parto, con abundante leche. **60 CORDEROS** para pique, se venden o se cambian por caballos o vacas de carne. Tratar con Agapito Inibarría, en Alberite.

**Leña barata**  
Se vende leña de haya y roble en todos los tamaños y a precios muy reducidos. Dirigirse a Hijos de Victoriano Echavarrri, Olazagutía (Navarra).

**Cementerio del Automóvil**  
NICOLAS GONZALEZ  
Compra de toda clase de automóviles, hierros y metales.

**VENTA DE PIEZAS DE RECAMBIO**  
Primera Transversal Carretera Villamediana. — Teléfono. 1434

## Pérdidas

—Quien se haya encontrado un caballo negro con una pinta blanca en la pata de atrás, puede entregarlo a Castor Nieto, en Arenzana de Arriba.

**HERRADOR MARTILLADOR**, se necesita, bien impuestado y con buenos informes. Ganará buen sueldo. Razón, José Gallo, Media Villa, 57, Calahorra.

**SE VENDE** una novilla de 3 años, en días de parir, clase superior. Razón, carretera de El Cortijo, vivero de la Diputación (Logroño). Joaquín López.

**Baños de Zuazo (Alava)**  
FONDA VISTA ALEGRE de VIUDA DE SANTOS. Magnífica por su posición, trato y economía. Automóvil a todos los trenes y Balneario. Informes, Fonda de Santos.

**PISO PRIMERO**, con galería al Mediodía, se arrienda en Trinidad, 4. También se arrienda en Laurel, 21, PLANTA BAJA para tienda.

Turbinas Hidráulicas, Alternadores, Transformadores, Interruptores automáticos. Precios Reducidos. Para-rayos CRYSTAL VLAVE. Condensadores "Sievarts". Líneas de alta y baja tensión. No dejar de pedir precios a **SOCIEDAD ESPAÑOLA DE MONTAJES INDUSTRIALES** Apartado 467, Bilbao-Luchana, 10.

**SE VENDE** perro Pointer, tres años, a toda prueba. Informes, Mayor, 147, Portera. (a)

**MOTOR**, se vende uno, 8 HP. Diesel, cuatro tiempos, aceite pesado y una **DINAMO** 4 Kwts, con un cuadro de mármol, en perfecto estado de funcionamiento, se darán en muy buenas condiciones. Informes, Marcial Medrano en Bergasa.

**HUESPEDES**, se desean, hijos, eventuales o nada más para dormir. Habitaciones hermosas. También se alquilan para oficina o casa análoga. Razón, República, 37, 2.º, derecha.



**Su marido**  
no tendrá nada que reprocharle, porque su ropa estará siempre limpia y como nueva, si emplea para limpiar sus vestidos el prodigioso producto

# Nettosol

que quita en pocos minutos toda clase de manchas de grasas, aceites, pinturas, espermas, alquitrán, etc. etc. en vestidos, corbatas, sotanas, manteos, etc. La ropa dura más y siempre va nueva.

Frascos a 2'50 y 4'50 • EN TODAS LAS DROGUERIAS

## LAS CHINCHES

y sus huevecillos mueren radicalmente con una sola aplicación de GAMBIRAL; no quema ni mancha. Olor agradable y precio económico. Venta en todas las Farmacias y Droguerías y en el Depósito general, B. Serrano, Marqués de Vallejo, 21. FARMACIA Y DROGUERIA

## BALNEARIO DE CUCHO (Burgos)

AGUAS SULFUROSAS — SULFIDRICAS — NITROGENADAS  
Éxito enorme en las enfermedades de la PIEL. Curan las de garganta BRONQUIOS; catarras, ARTRITISMO  
PRECIOS ECONOMICOS. PIDAN FOLLETOS  
A 16 KILOMETROS DE MIRANDA

CASA, sólida construcción; se vende la núm. 42 de Murrieta. Facilidades de pago. Razón, República, 4, 1.º

CLASES PARTICULARES a domicilio y en casa, profesorado competente, precios módicos. Canalejas, A, bajo.

DEPENDIENTE DE PELUQUERIA, lo necesita urgente Emilio Benito en Quel (Rioja).

MEDIO OFICIAL ADELANTADO de barbero, falta, La Fuente, 2, Alvarez, Miranda de Ebro.

# ¡PANADEROS!

VED LOS ULTIMOS MODELOS DE MAQUINARIA.  
VISITAD NUESTRA EXPOSICION

## Marrodán y Rezola, (S. L.)

(INGENIEROS)  
ESPOLON, ESQUINA A VARA DE REY. Telf. 1105. LOGROÑO.

## FOLLETIN DE "LA RIOJA"

# El Testamento Rojo

Por XAVIER DE MONTEPIN  
(Editada por la Casa Sopena)

### XI

Después de dictar algunas prescripciones verbales, el médico salió acompañado de Marta.

—¡Todavía! — murmuró la joven al encontrarse sola; — medicina sobre medicina. ¡Mañana, no tendré un céntimo! ¡No poseeré nada si esa carta tan deseada no llega y será necesario pagar la visita! ¡Esto es para volverse loco! Necesito dinero a todo trance. Mañana, si no viene tampoco el cartera, venderé la medalla del conde de Thomerieux, y cuando mi madre se ponga buena trabajará. Marta cogió una botella y dirigióse a la farmacia para comprar una nueva dosis de la poción ordenada el día anterior.

Al regreso tomó en la cocina el caldo y el panecillo que había encargado que le guardasen y constituyó su único alimento del día. Cuando el dueño del Martín-Pécher — que tal hemos dicho que era el nombre de la posada —, había contactado a Pascual Saunier respecto a la señora Grandchamp y su hija Marta, era exacto; pero, como estos personajes representaban muy importante papel en la novela que relacionamos, conviene que el lector los conozca perfectamente, a cuyo fin completaremos en pocas palabras las noticias que ya hemos oído al posadero.

Perina Berthier ama honesta y apasionadamente, a la edad de veinticinco años, a un joven, con quien esperaba contraer legítimo matrimonio; pero, desgraciadamente, obtendrían los materiales impidieron que esta unión se celebrase tan pronto como los amantes tenían proyectado. Huérfana y sin más familia que un hermano a quien no veía desde mucho tiempo antes, careciendo de parientes que le aconsejaran y defendieran de su propia ternura, Perina tuvo un momento de debilidad, y cometió una falta, algo excusable, puesto que el próximo matrimonio había de lavarla. El amante, más enamorado que nunca, estaba dispuesto a cumplir sus deberes de un hombre de honor; pero, ¡ay! una fiebre floida hizo irrealizable estos proyectos, convirtiéndolos en tumba para el amante el lecho nupcial.

Seis meses más tarde, Perina, desesperada, daba a luz a Marta, el mismo día en que nacía la hija del conde de Thomerieux. A pesar de su falta, Perina era honrada y muy valerosa y energética. Adoraba a su hija y trabajaba con todas sus fuerzas para educarla. Pasaron así ocho años, al cabo de los cuales, Perina encontró un honrado joven ginebrino, fabricante de cajas de reloj, que había ido a París a una Exposición, quien, enamorado de ella la hizo su esposa, a pesar de su pasado, y reconoció a su hija llevándose a ambas a su país. Carlos Grandchamp, que así se llamaba el fabricante hizo felices a las dos, dejando a Perina viuda después de ocho años de su matrimonio.

Volvamos nuevamente a Pascual Saunier y Santiago Lázaro, a quienes dejamos cuando terminaban de almorzar en el café-restaurant de la posada.

Al levantarse de la mesa, Pascual escribió a Angela, su antigua amiga de París, y después de haber echado la carta al correo, cogió a su compañero por el brazo diciéndole:

—Ahora, amigo, vamos a pasar por el campo para admirar la hermosa Naturaleza.

—Perfectamente; el paseo es higiénico después de almorzar.

Los alrededores de Joigny son encantadores, especialmente en la margen derecha del Yonne.

Santiago, que conocía bien su país natal, condujo a su amigo por un sendero abuelto entre árboles y flores. Los dos amigos acababan de encender sus cigarrillos, cuando, a un kilómetro de la ciudad, sentaronse sobre un talud del camino, a la sombra de tres magníficos olmos.

—Mi querido Santiago — dijo Pascual —, te debo explicar por qué me he alegrado al saber que tenemos necesidad de permanecer en Joigny, durante algunos días, y comprenderé cuanto razón he tenido para mostrarme satisfecho.

—¿Has encontrado quizá alguna mina de oro?

—Una mina de oro, en efecto.

—Explícame, pues, este misterio.

—No te lo explicaré; pero hablemos antes de nuestro porvenir y de los planes que he formado para llegar pronto a la meta de nuestras aspiraciones, y obtener la fortuna que nos permita satisfacer todos nuestros gustos, sin pasar por los tribunales.

—No me gusta conocer a los señores magistrados — dijo Lagarde, sonriendo.

—Estamos, entonces, de acuerdo como siempre. Te explicaré ahora el asunto. Eres médico... médico afortunado... muy sabio... has dado pruebas de ello.

—¡Ay! — murmuró Lagarde cómicamente.

—Y no solamente médico — continuó Pascual —, sino cirujano muy hábil.

—¡Ah! ¡y para elogiarme, me has traído a un lugar solitario? — preguntó Lagarde.

—No te elogio, enumero sencillamente tus méritos, que nos serán muy útiles.

—¿Cómo?

—Lo ignoro todavía; pero creo firmemente que siendo personas de mérito, no debemos acobardarnos. Si, pues, tú has estudiado detenidamente el cuerpo humano, los temperamentos y caracteres, y se debe muchas veces, según me has contado, la curación física al conocimiento por parte del médico, del mal moral.

—Y esa es la verdad.

—Me has dicho, además, que el ser humano tiene pasiones primordiales, origen de todos los vicios y causas preliminares de todos los crímenes.

—Sí, la doble fiebre de los sentidos y la del lucro.

—En otros términos, el amor y el juego.

—En efecto, esas dos pasiones son terribles. El amor conduce al crimen y a la ruina, lo mismo que el juego, cuya acción disolvente es tan poderosa, que puede llevar a la locura. El amor oprime al hombre; pero el juego lo domina en absoluto. Se puede

de sanar del uno, el otro no tiene cura.

—Perfectamente — dijo Pascual —; ¡Preveía que una vez más estaríamos de acuerdo...!

—Explícame, porque me impacientas.

—Procedamos con orden. Vas a cobrar veinte billetes de mil francos con los cuales podremos instalarnos en París, y vivir honradamente hasta que demos el golpe que medito.

—Del cual sólo me has hablado vagamente. Se trata, según me has dicho, de un negocio que nos producirá trescientos mil francos por lo menos.

—Así es.

—Pero, ¿qué negocio es ese?

—Trátase sencillamente, sin arriesgar gran cosa, de disponer de una caja siempre bien provista; conozco las costumbres del propietario de ella. Es un viejo maníaco que, entre otras, tiene la manía de guardar en sitios que conozco mejor que mi bolsillo, sumas muy importantes.

—¿Cómo sabes eso?

—Fui su secretario, durante dos años.

—Eso es una locura!

—No opino del mismo modo.

—Eso sólo serviría para poner en veinticuatro horas a la policía sobre nuestra pista, y hacer nuevos conocimientos con la Curia.

—Fundaremos entonces un garito clandestino.

—¿Piensas pedir una autorización que te será negada seguramente?

—De ningún modo. En este momento estamos en desacuerdo, porque no he sabido explicarte mi plan, que es el siguiente: Nos instalaremos en París, bajo nombres supuestos, valiéndonos de actas regulares que yo me sabré procurar. Tú te convertirás, por ejemplo, en el doctor Thompson, llegado de América con su secretario; ese secretario será yo. Los dos hablamos correctamente el inglés. El doctor Thompson es un médico filantrópico y millonario que quiere hacer en París muchas obras de caridad y sostener un gran tren. Los periódicos describirán los esplendores de tu instalación y la belleza de tus trenes, y anunciarán que tienes el propósito de recibir, en París, la policía detiene a los pobres aunque sean personas honradas, mientras que salda a los que poseen hoteles y carruajes... ¡eso es indiscutible!

—No lo pongo en duda. Prosigue...

XII

—Instalado ya el doctor Thompson — continuó diciendo Pascual Saunier —, abre sus salones por los que destilará todo el mundo elegante parisino y la flor de las colonias extranjeras. Afuirán los millonarios de todos los países, llevando sus Carteras repletas de billetes de Banco.

—Instalado ya el doctor Thompson — continuó diciendo Pascual Saunier —, abre sus salones por los que destilará todo el mundo elegante parisino y la flor de las colonias extranjeras. Afuirán los millonarios de todos los países, llevando sus Carteras repletas de billetes de Banco.

El anuncio no lo paga el que anuncia, ni el que lo lee, pues éstos resultan beneficiados con la publicidad. Quien lo paga indirectamente es el que no anuncia, pues le van restando la clientela y disminuyen sus ventas

# LA RIOJA

Para el pago de suscripciones recomendamos a nuestros abonados utilicen el Giro Postal, anotando con claridad sus nombres y enviándolos a la siguiente dirección: "Al Periódico LA RIOJA, Logroño".

POR TIERRAS DE AMERICA

## EL BARRIO CHINO DE LA HABANA

En Barcelona, que con no pocos títulos desde hace tiempo viene compitiendo con Madrid, en extensión, población, suntuosidad y cosmopolitismo, existe un barrio chino, falaz emulación de otras gigantes metrópolis, que no tiene de chino más que el nombre. No obstante, los "barrios chinos", auténticamente chinos, existen en muchas partes. A donde quiera que afueran, llevados por la corriente emigratoria, los hijos de la celeste y turbulenta república, nos ofrecen la invariable característica de su aglutinación y nacimiento en determinadas calles, siempre en viviendas contiguas que, conquistadas pacífica, pero persistentemente, acaban por ver desalojados de su ambiente a todos los individuos de otras razas.

Así sucede en New-York y en otras muchas capitales. Y así sucede en la Habana.

América, desde los tiempos de la conquista, y quien sabe si acaso también desde las épocas precolombinas, ha sido siempre un señuelo, un imán y una ilusión lo mismo para los pueblos de Europa que para los de Asia.

En los Estados Unidos y en las Repúblicas del Centro y del Sur de América, se encuentran en profusión y abundancia todos los tipos imaginables procedentes de los más varios lugares de la tierra.

Turcos, armenios y árabes del Oriente; malayos, chinos, japoneses e indios del Occidente, confluyen en igual manera en América, como si América, ese vocablo que los poetas hacen rimas con "ferérica" y "homérica", fuese en realidad el vocablo mágico, la Tierra de Promisión para las gentes de todos los países y latitudes.

Pero de todos los contingentes emigratorios que con intermitencias de intensidad llegan a aquel continente en un afuir perpetuo e irremediable, no son los españoles únicamente, sino más bien los chinos quienes merecen una atención especial.

El español tiene, con pocas limitaciones, todas las puertas abiertas en las Repúblicas Hispanoamericanas. Es el viaje directo y hasta sencillo. El salto del Atlántico no es más que una sojera travesía de puerto a puerto. "Pasar el charco" es una expresión muy gráfica que sintetiza magistralmente la facilidad del éxodo, cuando lo emprenden los españoles.

Para los chinos ya es una cosa muy diferente y el éxodo se convierte en odisea.

Un chino de la Habana me contaba que para llegar a Cuba había ido desde Cantón a San Francisco de California; y luego desde este puerto a Panamá, para cruzando el Canal de este nombre, adelantarse por el mar Caribe en busca de Santiago de Cuba.

Si a este largo, penoso y costoso viaje se añade la perspectiva de la arribada a unos países desconocidos y frecuentemente hostiles, donde la lengua es incomprensible y hay un abismo espiritual interpuesto, fácilmente se concibe y se disculpa que los individuos de una raza tan original y autóctona como la china que por no parecerse a nadie son tan distintos de sus vecinos los japoneses como nosotros de los noruegos, tiendan a constituir un núcleo uniforme y resistente, una sociedad de chinos y para chinos, en la capital extraña, incomprensible y hostil.

Así sucede en la Habana, lo mismo que en otras partes, pero con la diferencia de que este barrio chino de la Habana ni tiene la mala fama del de muchas capitales ni es ningún barrio apartado, sórdido ni tenebroso.

De la céntrica calle de Galiano, una rúa habanera tan animada y tan buena como cualquiera de las mejores, parte una calle anchurosa, aunque un poco irregular, la antigua calle de Zanja. Pues bien: en esta calle y en no pequeña porción de las otras que la cruzan, donde por un proceso largo y continuado, imperceptible y constante, han ido aposentándose casi todos los chinos de la Habana.

En este barrio donde manzanas enteras de casas, sean contiguas o próximas, se encuentran ocupadas por chinos, éstos encuentran todo lo que pudieran apetecer en cualquier ciudad de China. Allí sus tiendas y restaurantes donde se venden las más extrañas viandas, desde las célebres aletas de tiburón, a los famosos nidos de salangana; allí también sus sastrerías y zapateros; sus boticarios y sus médicos.

Seguramente que en este barrio, donde se agrupan o, mejor dicho, se hacen varios millares de chinos, tiene que haber algún templo o, mejor dicho, algún culto; pues bien: no hay forma humana de averiguar su posible emplazamiento.

Si existe un templo budista, o de cualquier otra secta o religión asiática, debe suceder con él lo que sucede con los famosos fumadores: que la Policía está segura de que existen, pero sin saber en dónde.

Por cierto que un pintor mulatito amigo mío que estaba enamorado de una china, de una de las poquísimas, inabordable y casi invisibles chinas que existen en este barrio, y que acababa sus vehementes anhelos con el continuo deambular por sus calles, me hacía reparar frecuentemente en ciertos detalles raros e interesantes que podrían pasar inadvertidos: las entradas y salidas en horas no laborales de determinadas gentes en

determinadas casas; la impertérrita cara amarilla que se advierte de día y de noche tras la vidriera de una ventana o en el quicio de una puerta; el posible local de una de las tradicionales y misteriosas sociedades secretas chinas que de una forma esporádica y extraña solían ensangrentar de vez en cuando las calles de la Habana, convertidas por un instante en escenario de una lucha feroz entre dos bandos y cuyos móviles no había forma humana de descifrar ni aun deteniendo a los protagonistas.

Pues bien; en este barrio chino de la Habana, por cuyas calles—calles como cualesquiera otras—circula bulliciosa e indiferente la vida normal de una ciudad moderna y traicante, se editan tres periódicos diarios de varias páginas, como ya los quisieran en castellano muchas localidades españolas.

Pero lo más pintoresco, lo más curioso y, por qué no decirlo?, lo más digno de encomio del barrio chino, es su teatro clásico y tradicional.

Pero este capítulo aparte merece. HIPOLITO LEON JORDAN (A. I. Arco.)

## LA RIOJA hace 25 años

Presentados por el gobernador de San Sebastián, visitó una Comisión de logroñeses, concejales, diputados y senadores, al presidente del Consejo de ministros don José Canalejas, pidiéndole la resolución de asuntos interesantes para Logroño, especialmente lo referente al destino de un regimiento de Ingenieros a esta capital.

El señor Canalejas estuvo muy amable con la Comisión y les mostró deseos de acceder a sus peticiones.

—En el Ayuntamiento se celebró una numerosa reunión presidida por el alcalde, con objeto de ponerse de acuerdo para implantar decididamente el sistema decimal en las transmisiones de cereales que se hiciesen en Logroño, lo que se acordó por unanimidad.

—Al comenzar el presente mes había en el Manicomio provincial 85 hombres y 82 mujeres.

—En el Hospital provincial durante el pasado mes de julio se causaron 4.672 hospitalidades, quedando una existencia de 140 enfermos.

—Como primer día de funcionamiento del giro postal, se expedieron en la Administración de Correos de esta capital ocho libranzas por un importe total de 300 pesetas. El gasto de cada giro era 10 céntimos de franco y 5 céntimos por cada 10 pesetas o fracción de ellas.

—Comenzó la caza saliendo al campo infinidad de cazadores logroñeses, cobrando muchas piezas, pues fué un año de abundancia, Inocencio López, Manuel Fernández Bobadilla, Angel Codes, Manuel Loma, Benjamín Escudero, Víctor Etayo, Arsenio Arín, Saturnino Vicuña, Hilario Amelvia, Julio del Pozo, Justo Ibarredo y Santiago Pansardo. Este año no se despacharon en el Gobierno civil más que 450 licencias de caza, menos de la mitad del año anterior.

—La temperatura máxima al sol en el día de hoy fué de 35,3 grados; a la sombra, 31,8, y la mínima, 17,2.

—En Arnedo falleció el conocido comerciante, don Sinfórico Sáenz de Pablo. Su entierro fué una verdadera manifestación de duelo.

—En Navarrete, cuando se hallaba

PUEBLOS DE LA RIOJA

## Santo Domingo de la Calzada

Por ALEJANDRO MANZANARES

LA CIUDAD

En un confortable coche familiar, carretera de Haro adelante, con dirección a Santo Domingo de la Calzada. Mañana fresca y luminosa del mes de agosto. Largas filas de árboles frondosos al borde del camino. Carros de mieses cruzándose de vez en cuando a nuestro paso veloz. Campesinos de rostros curtidos y mirar cansado. Bestias que se espantan y se encabritan, amenazando con derribar a sus jinetes, ante el ronco vibrar de nuestra bocina. A los flancos, magníficas perspectivas de rubios rastrojales y verdes viñedos fulguyendo a los besos del solvente contraste de sangre y oro, pan y vino...

La hermosa ciudad riojana de Santo Domingo se desprezaba del letargo de la noche a nuestra llegada. Comienzan sus calles típicas a sentirse animadas por el rumor de los que madrugan. Alegre repique de campanas. Mujeres que van a misa o regresan ya de la iglesia. Algunos niños que juegan, pájaros que cantan, balcones que se entreabren. Poco a poco la ciudad calceatense va adquiriendo una simpática fisonomía de pueblo activo, laborioso, trabajador. Franquean las tiendas sus puertas, obreros que van a sus pequeños talleres, labriegos que se dirigen al campo. Es el momento acaso más interesante de la vida urbana de este pueblo rural, el instante que da carácter a esta ciudad en la iniciación de su jornada ordinaria.

No habíamos estado nunca en Santo Domingo; era la primera vez que lo visitábamos y nos ha ganado a su laura, y nos ha encantado su presencia desde que hemos puesto las plantas en él. Tendido en el llano, en el centro de un feraz campiña, en su extensa casería apiñada en torno de su histórica catedral, da la sensación al viajero de ser una ciudad opulenta. Sus calles, su gran avenida, sus esbeltos y modernos edificios, sus plazas, su popular paseo de la Carrera, sus centros, sus círculos, sus cafés, su soberbio teatro, sus hoteles, etc: le dan cierto rango de capital

funcionando una máquina trilladora, fué cogido por ella el joven del pueblo Aurelio Blanco Cárcamo, sufriendo tan graves heridas que falleció de ellas al siguiente día.

—En Cenicero había gran abundancia de ciruela, que pagaban los murcianos a una peseta la cesta de 10 a 11 kilos.

—En Vitoria quedó ultimado el cartel de las corridas de la Blanca en la forma siguiente: día 6 de agosto, Mazzantino y Gaona, con seis toros de don Esteban Hernández, y día 7, Francisco Martín Vázquez, en sustitución de Vicente Pastor, y Gaona, con seis toros de Aleas.

sus calles, un poco más de ornato y gusto en la conservación del Espolón, una ligera reforma o mejora en su kiosko de la música, y esta ciudad de prócer abolengo—en el pro se confunden el linaje de la iglesia y el de la sangre—sería un excelente lugar de recreo, una residencia veraniega de renombre, la "facita de plata" de la Rioja...

SUS HABITANTES

Ha dicho recientemente un escritor fanfano que los pueblos que trabajan tienen derecho a una vida feliz. Con estas gentes de Santo Domingo, sucede algo semejante. Como trabajan, como rinden, como viven bajo su cielo limpio y explotan tierras ubérrimas y fecundas, tienen derecho indiscutible a ser optimistas, espléndidas, rumbosas. De aquí nace el generoso espíritu de hospitalidad que las distingue. Es, en efecto, este vecindario sencillo, amable, acogedor. Brindan al forastero toda suerte de comodidades y se disputan en noble pugilato su amistad y su servicio. Y esta cualidad tan notoria, esta condición tan digna de aplauso, no es artificiosa, no es fingida, sino franca, natural, espontánea. Por eso es tan numerosa, su colonia de veraneantes, tan frecuentes los turistas, tan concurridas sus ferias y mercados. Cuando terminan las diarias faenas, cuando se da fin a las labores cotidianas, al stardecer, en esa hora grata y sugestiva del crepúsculo, el vecindario invade calles y paseos, irrumpe en los bares y demás establecimientos de recreo, como aquellos que se sientan rimeños, íntimamente satisfechos de la vida lo que tienen los habitantes de Santo Domingo, la ciudad un día amurallada, santuario del catolicismo y hospedería de los peregrinos que del centro de la vieja Europa se dirigían, ebrios de fé, al sepulcro de Santiago por la luminosa vía compostelana...

SU IGLESIA

La catedral de Santo Domingo de la Calzada es una de las más bellas joyas arquitectónicas de la provincia de Logroño. Es algo que está estrechamente unida a su tradición, a su historia, a su pasado. No se concibe venir a pasar aunque no sea más que un solo día a esta rica ciudad y no visitar su formidable iglesia, donde en su maravilloso sepulcro de jarque y alabastro se conservan las reliquias del Santo fundador, ingeniero, arquitecto, monje, asceta y redentor de cautivos. ¡Qué emoción más honda, qué impresión más solemne, qué sensación de grandeza y pequeñas al mismo tiempo experimentar bajo los muros de este templo, en el silencio augusto de estas naves, mezcla de varios estilos—románticos, gótico, mudéjar, renacimiento—, que revelan la huella y el paso de varias civilizaciones!

La policromía de algunos retablos, la suntuosidad de varios altares—donde lo plateico y lo barroco se

disputan la atención del visitante en una admirable porfía—, la majestad serena y adorable de los rostros perfectos y acabadísimos de vírgenes y santos, la filigrana de la sillería del coro, la grandiosidad y el arte exquisito de las verjas, las tallas en madera de imágenes, venerandas, atraen, obsesionan y embellecen lo mismo al ignorante que al sabio, al profano, que al entendido, al erudito que al lego, al convencido que al escéptico, al hereje que al creyente... Un glorioso pasado, quizá ya extinguido para siempre, parece revivir en esta mansión del arte y de la fe cristiana, donde la voz del Santo resuena como en sus múltiples obras y milagros, y está presente su figura en el simbolismo de estas capillas...

SU CULTURA

En nuestra corta estancia en la ciudad—visita rápida y breve de turista obsesionado por nuevos afanes e inquietudes—hemos podido observar en ella un nivel cultural consolador.

Hemos visto en las plazas que rotulan dos calles de la ciudad esculturas, los nombres amados de dos maestros beneméritos. El vecindario ha pagado con ello débilmente la deuda impercedera de gratitud hacia los educadores de sus hijos. Los pueblos que así saben honrar y enaltecer la memoria de sus maestros son espejo de ciudadanía y prez de la sociedad...

## Servicio de trenes

Se admiten viajeros y expediciones en grande y pequeña velocidad, con reserva de plazo, para las líneas siguientes:

- Desde Miranda hasta Alsásua.
- " Venta de Baños hasta Alar.
- " Palencia a La Coruña.
- " Miranda hasta Castejón y Zaragoza.
- " Alsásua hasta Zaragoza.
- " Zaragoza hasta Huesca y Canfrán.

Combinados, desde Medina a Zamora y Salamanca. Desde Valladolid a Zaragoza, por vía Ariza.

- " Monforte a Vigo.
- " Ferrocarril de Santander-Mediterráneo.

- El Irati de Pamplona a Alsásua.
- " Haro a Ezcaray.
- " Tudela a Tarazona.
- " Cortes a Borja.
- " Sádaba a Gallur.

Para las estaciones comprendidas entre Medina y Avila y Segovia, se admitirán expediciones en grande y pequeña velocidad que no constituyan vagón completo. Se admitirán para estas tres últimas citadas estaciones vagones completos, cargados únicamente con géneros alimenticios y en iguales condiciones para Zaragoza local.

## "LA RIOJA"

se vende en Burgos en la LIBRERIA del ESPOLON

## Desde ahora los turcos tendrán apellido

Ojo. No confundirse pensando que les acabamos de llamar a los turcos algo malo.

Entre nosotros carecer de apellidos era antiguamente una deshonra o una desgracia, según los casos o el punto de vista de cada uno, pero es lo cierto, que muchísimos pueblos de la tierra carecen de apellidos. Y huelga decirlo, han vivido siempre sin ellos tan ricamente.

En cuanto a esto, uno de los pueblos más puntillosos de la tierra ha sido el pueblo español que no contento con que los hijos llevasen el apellido del padre, añadió a continuación el de la madre, sistema digno de los mayores elogios desde todos los puntos de vista, porque así además de procurar a las personas un medio generalmente eficaz de diferenciación, se honra la memoria del padre y de la madre. Y "honrar padre y madre" es uno de los diez mandamientos.

A pesar de nuestra fama de celosos dominadores de la mujer, es lo cierto que somos el único pueblo del mundo que sabemos respetar su personalidad, incluso después de casada. Los demás países occidentales no tran sigen con que la mujer siga teniendo personalidad después del matrimonio. La obligación a renunciar incluso al nombre de sus padres y adoptar el del marido, de quien así pasa a ser como una especie de apéndice. Entre nosotros es cierto que la mujer adopta el nombre del marido pero lo hace generalmente después de consignar su propio nombre y casi siempre se prescinde del "de Tal", por considerarla una aclaración un tanto presumida que no le importa a nadie. Aparte de que ¡caramba! no se presume de casado como de guapo o de elegante y nunca es tan verdad como respecto de la soltería aquello de que "todo tiempo pasado fué mejor".

Hay también una infinidad de pueblos que no le ponen a las personas nombres de santos católicos bien porque no lo sean o porque no les dá la gana. Tal sucede con muchos pueblos en los que predomina la religión protestante y en que cuando las personas no llevan nombres bíblicos los llevan caprichosos. Esto último, principalmente, sucede con las mujeres. También la costumbre se ha corrido a los pueblos hispano-americanos, donde las mujeres se llaman frecuentemente "Pera", "Nona", "Mimi", "Asia", "Norma", "Aida", "Estrella", "Alba", y demás denominaciones más o menos poéticas.

El record de poesía lo baten algunos pueblos orientales y algunos que todavía no han salido del estado salvaje o primitivo, con denominaciones como Estrella de la Mañana, Orquídea del Bosque, Reina del Amor, etc.

Es característico de los pueblos semitas, principalmente árabes decir Fulano hijo de Fulano y cuando se trata de un personaje importante aña den dos o tres "hijos de" algo más, hasta el tatarabuelo. Y esto es lo que les pasaba a los turcos. Al incorporarse Turquía a la vida del Occidente, al decir por ejemplo Mohamet ben Ismael ben Abdullah ben Nasr, parecía que se estaba cantando el "ven y ven" y a más de poco serio era un engorro a la mayor brevedad posible de un apellido de familia, aunque tengan que inventarlo, o malo es que su ingenio pasa por una dura prueba porque ha de ser precisamente de "familia turca", sin consentirse ni siquiera las terminaciones extranjeras ni que existan dos iguales en el mismo distrito.

Y cómo van a ser apellidos de familias turcas no tienen apellidos? Bueno, pues a pesar que el lío era de aupa, no han faltado turcos más vivos que Papús que se las han ingeniado para componer largas listas de apellidos "genúinamente turcos" y al mismo tiempo originales (1) y que se venden en la vía pública al precio de dos piastras.

Desde luego el turco es mucho más dócil que el indio mejicano de cierta clase al que cuando se le pregunta cómo se llama, responde "Juan".

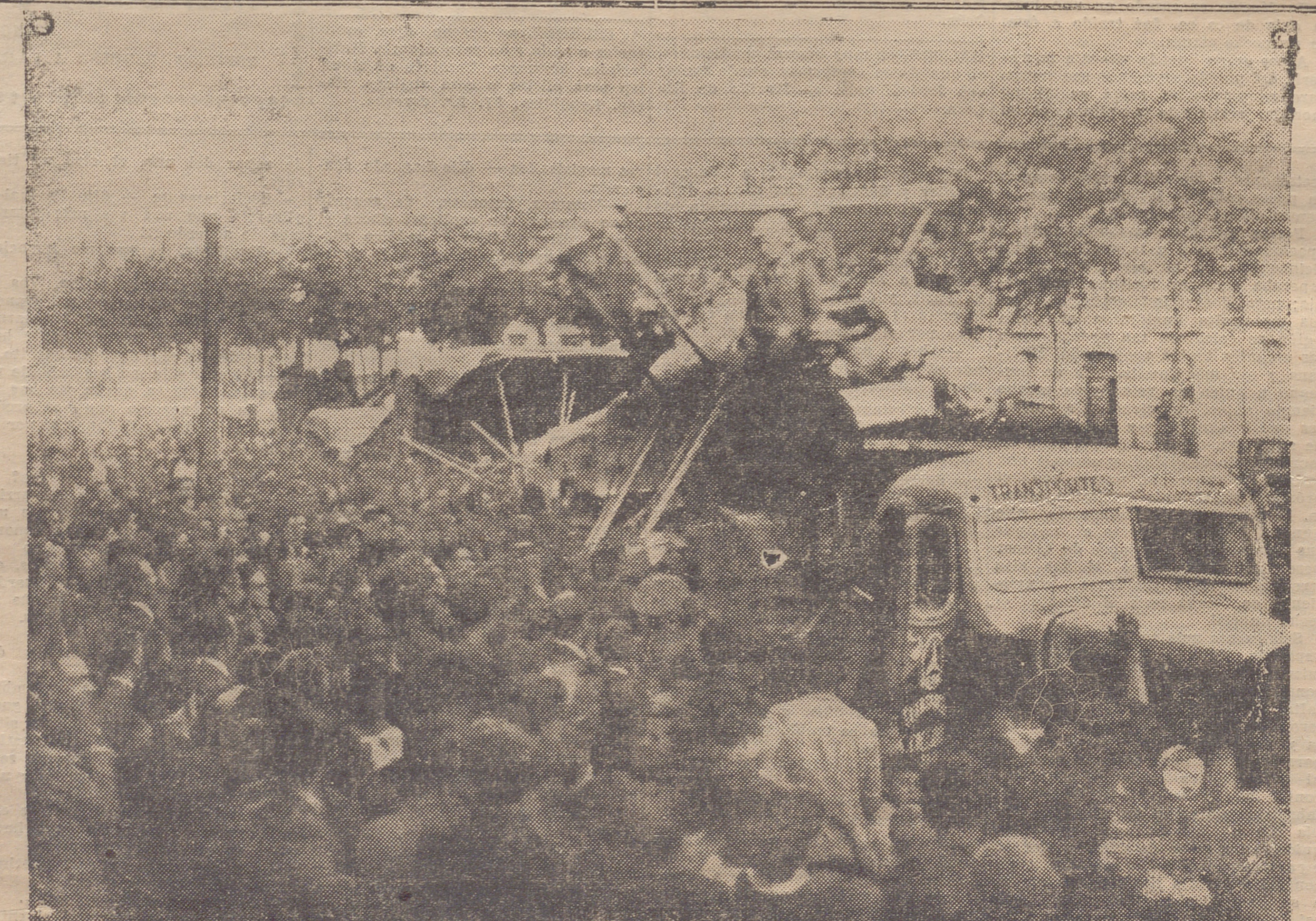
—Pero, Juan qué?  
—¿Cómo que Juan qué? ¡Juan!  
—Pero hombre ¿y tus apellidos?  
—¡Acaso soy yo algún "gachupín ohingao" pa tener apellidos?

COLLECTOR.

DEPILATORIOS  
Las mejores marcas  
PERFUMERIA  
Viuda de Elizondo

Anuncios y suscripciones para LA RIOJA

pueden encargarse a nuestros corresponsales de todos los pueblos



EL AVION DE LA GENERALIDAD ABATIDO EN TORREMOCHA (TERUEL), A SU PASO POR LAS CALZADAS DE LOGROÑO, A LA CAIDA DE LA TARDE DE AYER. Fot. Limorti